

列傳卷第二十九

隋書六十四

特進臣魏

徵

上

李圓通

陳茂

張定和

張奔

李圓通京兆涇陽人也父景以軍士隸武元皇

帝因與家僮黑女私生圓通景不之認由是孤

賤給使高祖家及為隋國公擢授參軍事初高

祖少時每醺賓客恒令圓通監厨圓通性嚴整

左右婢僕咸所敬憚唯世子乳母恃寵輕之賓

客未供每有干請圓通不許或輒持去圓通大



怒叱厨人撾之數十叫呼之聲徹於閣內僚吏左右代其失色賓去之後高祖具知之召圓通命坐賜食從此獨善之以爲堪當大任高祖作相賜封懷昌男久之授帥都督進爵新安子委以心膂圓通多力勁捷長於武用周氏諸王素憚高祖每伺高祖之隙圖爲不利賴圓通保護獲免者數矣高祖深感之由是參預政事授相國外兵曹仍領左親信尋授上儀同高祖受禪拜內史侍郎領左衛長史進爵爲伯歷左右庶

子給事黃門侍郎尚書左丞攝刑部尚書深被任信後以左丞領左翊衛驃騎將軍伐陳之役圓通以行軍總管從楊素出信州道以功進位大將軍進封萬安縣侯拜揚州總管長史尋轉并州總管長史秦孝王仁柔自善少斷決府中事多決於圓通入爲司農卿治粟內史遷刑部尚書後數歲復爲并州長史孝王以奢侈得罪圓通亦坐免官尋檢校刑部尚書事仁壽中以勲舊進爵郡公煬帝嗣位拜兵部尚書帝幸揚



州以圓通留守京師判宇文述田以還民述訴其受賂帝怒而徵之見帝於雒陽坐是免官圓通憂懼發疾而卒贈柱國封爵悉如故子孝常大業末爲華陰令

### 陳茂

陳茂河東猗氏人也家世寒微質直恭謹爲州里所敬高祖爲隋國公引爲寮佐遇待與圓通等每令典家事未嘗不稱旨高祖善之後從高祖與齊師戰於晉州賊甚盛高祖將挑戰茂固

止不得因捉馬鞚高祖忿之拔刀斫其額流血被面詞氣不撓高祖感而謝之厚加禮敬其後官至上士高祖爲丞相委以心膂及受禪拜給事黃門侍郎封魏城縣男每典機密在官十餘年轉益州摠管司馬遷太府卿進爵爲伯後數載卒官子政嗣政字弘道儻有文武大略善鍾律便弓馬少養宮中年十七爲太子千牛備身時京師大俠劉居士重政才氣數從之遊圓通子孝常與政相善並與居士結交及居士下



附書傳卷二十九  
三  
獄誅政及孝常當從坐上以功臣子撻之二百  
而赦之由是不得調煬帝時授協律郎遷通寧  
謁者兵曹承務郎帝美其才甚重之宇文化及  
之亂也以爲太常卿後歸大唐卒於梁州總管

### 張定和

張定和字處謚京兆萬年人也少貧賤有志節  
初爲侍官會平陳之後定和當從征無以自給  
其妻有嫁時衣服定和將鬻之妻靳固不與定  
和於是遂行以功拜儀同賜帛千匹遂棄其妻

是後數以軍功加上開府驃騎將軍從上柱國  
李充擊突厥先登陷陣虜刺之中頸定和以草  
塞瘡而戰神氣自若虜遂敗走上聞而壯之遣  
使者齎藥馳詣定和所勞問之進位柱國封武  
安縣侯賞物二千段良馬二匹金百兩煬帝嗣  
位拜宜州刺史尋轉河內太守頗有惠政歲餘  
徵拜左屯衛大將軍從帝征吐谷渾至覆袁川  
時吐谷渾主與數騎而遁其名王詐爲渾主保  
車我真山帝命定和率師擊之既與賊相遇輕



隋書傳卷之九  
其衆少呼之令降賊不肯下定和不被甲挺身  
登山賊伏兵於巖谷之一發矢中之而斃其亞  
將柳武建擊賊悉斬之帝爲流涕贈光祿大夫  
時舊爵例除於是復封武安侯謚曰壯武贈絹  
千匹米千石子世立嗣尋拜爲光祿大夫

張齋

張齋字文懿自云清河人也家於淮陰好讀兵  
書尤便刀楯周世鄉人郭子冀密引陳寇齋父  
雙欲率子弟擊之猶豫未決齋贊成其謀竟以

破賊由是以勇決知名起家州主簿高祖作相  
授大都督領鄉兵賀若弼之鎮壽春也恒爲間  
謀平陳之役頗有功焉進位開府儀同三司封  
文安縣子邑八百戶賜物二千五百段粟二千  
五百石歲餘率水軍破逆賊弼子游於京口薛  
子建於和州徵入朝拜大將軍高祖命升御坐  
而宴之謂齋曰卿可爲朕兒朕爲卿父今日聚  
集示無外也其後賜綺羅千匹綠沉甲獸文具  
裝尋從楊素征江表別破高智慧於會稽吳世



華於臨海進位上大將軍賜奴婢六十口縑綵  
三百匹歷撫顯齊三州刺史俱有能名開皇十  
八年爲行軍總管從漢王諒征遼東諸軍多物  
故齋衆獨全高祖善之賜物二百五十段仁壽  
中遷潭州總管在職三年卒有子孝廉

### 麥鐵杖

麥鐵杖始興人也驍勇有膂力日行五百里走  
及奔馬性踈誕使酒好交遊重信義每以漁獵  
爲事不治產業陳太建中結聚爲羣盜廣州刺

史歐陽頎俘之以獻沒爲官戶配執御傘每罷  
朝後行百餘里夜至南徐州踰城而入行火光  
劫盜旦還及時仍又執傘如此者十餘度物主  
識之州以狀奏朝士見鐵杖每旦恒在不之信  
也後數告變尚書蔡徵曰此可驗耳於仗下時  
購以百金求人送詔書與南徐州刺史鐵杖出  
應募齋勅而往明旦及奏事帝曰信然爲盜明  
矣惜其勇捷誠而釋之陳亡後徙居清流縣遇  
江東反楊素遣鐵杖頭戴草束夜浮渡江覘賊



中消息具知還報後復更往爲賊所擒逆帥李  
稜遣兵仗三十人衛之縛送高智慧行至慶亭  
衛者憇食哀其餒解守以給其餐鐵杖取賊刀  
亂斬衛者殺之皆盡悉割其鼻懷之以歸素大  
竒之後叙戰勲不及鐵杖遇素馳驛歸于京師  
鐵杖步追之每夜則同宿素見而悟特奏授儀  
同三司以不識書放還鄉里成陽公李徹稱其  
驍武開皇十六年徵至京師除車騎將軍仍從  
楊素北征突厥加上開府煬帝即位漢王諒反

於并州又從楊素擊之每戰先登進位柱國尋  
除萊州刺史無治名後轉汝南太守稍習法令  
群盜屏迹後因朝集考功郎竇威嘲之曰麥是  
何姓鐵杖應也對曰麥豆不殊那忽相怪威赧  
然無以應之時人以爲敏慧尋除右屯衛大將  
軍帝待之逾密鐵杖自以荷恩深重每懷竭命  
之志及遼東之役請爲前鋒顧謂醫者吳景賢  
曰大丈夫性命自有所在豈能艾炷灸頰瓜蒂  
歆鼻治黃不差而卧死兒女手中乎將度遼謂



其三子曰阿奴當備淺色黃衫吾荷國恩今是死日我旣被殺爾當富貴唯誠與孝爾其勉之及濟橋未成去東岸尚數丈賊大至鐵杖跳上岸與賊戰死武賁郎將錢士雄孟金又亦死之左右更無及者帝爲之流涕購得其屍下詔曰鐵杖志氣驍果夙著勲庸陪麾問罪陷陣先登節高義烈身隕功存興言至誠追懷傷悼宜賚殊榮用彰飾德可贈光祿大夫宿國公謚曰武烈子孟才嗣尋授光祿大夫孟才有二弟仲才

季才俱拜正議大夫贈鉅萬賜輜輶車給前後部羽葆鼓吹平壤道敗將宇文述等百餘人皆爲執紼王公已下送至郊外士雄贈左光祿大夫右屯衛將軍武強侯謚曰剛子傑嗣金又贈右光祿大夫子善誼襲官孟才字智稜果烈有父風帝以孟才死節將子恩賜殊厚拜武賁郎將及江都之難慨然有復讎之志與武牙郎錢傑素交友二人相謂曰吾等世荷國恩門著誠節今賊臣弒逆社稷淪亡無節可紀何面目



視息世間哉於是流涕扼腕遂相與謀糾合恩  
舊欲於顯福宮邀擊宇文化及事臨發陳藩之  
子謙知其謀而告之與其黨沈光俱爲化及所  
害忠義之士哀焉

### 沈光

沈光字總持吳興人也父君道仕陳吏部侍郎  
陳滅家祿長安皇太子勇引署學士後爲漢王  
諒府掾諒廢除名光少驍捷善戲馬爲天下之  
最略綜書記微有詞藻常慕立功名不拘小節

家甚貧窘父兄並以傭書爲事光獨跣跣交通  
輕俠爲京師惡少年之所朋附人多贍遺得以  
養親每致甘食美服未嘗困匱初建禪定寺其  
中幡竿高十餘丈適遇繩絕非人力所及諸僧  
患之光見而謂僧曰可持繩來當相爲上耳諸  
僧驚喜因取而與之光以口銜索拍竿而上直  
至龍頭繫繩畢手足皆放透空而下以掌拒地  
倒行數十步觀者駭悅莫不嗟異時人號爲肉  
飛仙大業中煬帝徵天下驍果之士以伐遼左



光預焉同類數萬人皆出其下光將詣行在所  
賓客送至灞上者百餘騎光酌酒而誓曰是行  
也若不能建立功名當死於高麗不復與諸君  
相見矣及從帝攻遼東以衝梯擊城竿長十五  
丈光升其端臨城與賊戰短兵接殺十數人賊  
競擊之而墜未及於地適遇竿有垂絙光接而  
復上帝望見壯異之馳召與語大悅即日拜朝  
請大夫賜寶刀良馬恒致左右親顧漸密未幾  
以爲折衝郎將嘗遇優重帝每推食解衣以賜

之同輩莫與爲比光自以荷恩深重思懷竭節  
及江都之難潛構義勇將爲帝復讎先是帝寵  
昵官奴名爲給使宇文化及以光驍勇方任之  
令其總統營於禁內時孟才錢傑等陰圖化及  
因謂光曰我等荷國厚恩不能死難以衛社稷  
斯則古人之所恥也今又俛首事讎受其驅率  
有覩面目何用生爲吾必欲殺之死無所恨公  
義士也肯從我乎光泣下霑衿曰是所望於將  
軍也僕領給使數百人並荷先帝恩遇今在化



及內營以此復讎如鷹鷂之逐鳥雀萬世之功  
在此一舉願將軍勉之孟才爲將軍領江淮之  
衆數千人期以營將發時晨起襲化及光語洩  
陳謙告其事化及大懼曰此麥鐵杖子也及沈  
光者並勇決不可當須避其鋒是夜即與腹心  
走出營外留人告司馬德戡等遣領兵馬逮捕  
孟才光聞營內誼聲知事發不及披甲即襲化  
及營空無所獲值舍人元敏數而斬之遇德戡  
兵入四面圍合光大呼潰圍給使齊奮斬首數

十級賊皆披靡德戡輒復遣騎持弓弩翼而射  
之光身無介冑遂爲所害麾下數百人皆鬪而  
死一無降者時年二十八壯士聞之莫不爲之  
隕涕

### 來護兒

來護兒字崇善江都人也幼而卓詭好立奇節  
初讀詩至擊鼓其鏜踊躍用兵羔裘豹飾孔武  
有力捨書而歎曰大丈夫在世當如是會爲國  
滅賊以取功名安能區區乂事隴畝群輩驚其



言而壯其志護兒所住白土村密邇江岸于時江南尚阻賀若弼之鎮壽州也常令護兒爲間謀授大都督平陳之役護兒有功焉進位上開府從楊素擊高智慧于浙江而賊據岸爲營周亘百餘里船艦蔽江鼓譟而進素令護兒率數百輕艦徑登江岸直掩其營破之時賊前與素戰不勝歸無所據因而潰散智慧將逃於海護兒追至泉州智慧窮蹙遁走閩越進位大將軍除泉州刺史時有盛道延擁兵作亂侵擾州境

護兒進擊破之又從蒲山公李寬破汪文進於黠歙進位柱國仁壽三年除瀛州刺史賜爵黃縣公邑三千戶尋加上柱國除右禦衛將軍煬帝即位遷右驍衛大將軍帝甚親重之大業六年從駕江都賜物千段令上千人塚宴父老州里榮之數歲轉右翊衛大將軍遼東之役護兒率樓船指滄海入自泚水去平壤六十里與高麗相遇進擊大破之乘勝直造城下破其郭郭於是縱軍大掠稍失部伍高元弟建武募敢死



附書傳卷二十九  
士五百人邀擊之護兒因却屯營海浦以待期  
會後知宇文述等敗遂班師明年又出滄海道  
師次東萊會楊玄感作逆黎陽進逼鞏鎔護兒  
勒兵與宇文述等擊破之封榮國公邑二千戶  
十年又帥師度海至卑奢城高麗舉國來戰護  
兒大破之斬首千餘級將趨平壤高元震懼遣  
使執叛臣斛斯政詣遼東城下上表請降帝許  
之遣人持節詔護兒旋師護兒集衆曰三度出  
兵未能除賊此還也不可重來今高麗困弊野

無青草以我衆戰不日尅之吾欲進兵徑圍平  
壤取其僞主獻捷而歸答表請行不肯奉詔長  
史崔君肅固爭不許護兒曰賊勢破矣專以相  
任自足辦之吾在閩外事合專決豈容千里稟  
聽成規俄頃之間動失機會勞而無功固其宜  
也吾寧征得高元還而獲譴捨此成功所不能  
矣君肅告衆曰若從元帥違拒詔書必當聞奏  
皆獲罪也諸將懼盡勸還方始奉詔十三年轉  
爲左翊衛大將軍進位開府儀同三司任委逾



密前後賞賜不可勝計江都之難宇文化及忌  
而害之長子楷以父軍功授散騎郎朝散大夫  
楷弟弘仕至果毅郎將金紫光祿大夫弘弟整  
武賁郎將右光祿大夫整尤驍勇善撫士衆討  
擊群盜所向皆捷諸賊甚憚之爲作歌曰長白  
山頭百戰場十五五把長槍不畏官軍千萬  
衆只畏榮公第六郎化及反皆遇害唯少子恒  
濟護免

### 魚俱羅

魚俱羅馮翊下邳人也身長八尺膂力絕人聲  
氣雄壯言聞數百步弱冠爲親衛累遷大都督  
從晉王廣平陳以功拜開府賜物一千五百段  
未幾沈玄愴高智慧等作亂江南楊素以俱羅  
壯勇請與同行每戰有功加上開府高唐縣公  
拜疊州總管以母憂去職還至扶風會楊素率  
兵將出靈州道擊突厥路逢俱羅大悅遂奏與  
同行及遇賊俱羅與數騎奔擊瞋目大呼所當  
皆披靡出左入右往返若飛以功進位柱國拜



豐州總管初突厥數入境爲寇俱羅輒擒斬之自是突厥畏懼屏迹不敢畜牧於塞上初煬帝在藩俱羅弟贊以左右從累遷大都督及帝嗣位拜車騎將軍贊性凶暴虐其部下令左左炙肉遇不中意以籤刺瞎其眼有溫酒不適者立斷其舌帝以贊藩邸之舊不忍加誅謂近臣曰弟旣如此兄亦可知因召俱羅責譴之出贊於獄令自爲計贊至家飲藥而死帝恐俱羅不自安慮生邊患轉爲安州刺史歲餘遷趙郡太守

後因朝集至東都與將軍梁伯隱有舊數相往來又從郡多將雜物以貢獻帝不受因遺權貴御史劾俱羅以郡將交通內臣帝大怒與伯隱俱坐除名未幾越雋飛山蠻作亂侵掠郡境詔俱羅白衣領將并率蜀郡都尉段鍾葵討平之大業九年重征高麗以俱羅爲碣石道軍將及還江南劉元進作亂詔俱羅將兵向會稽諸郡逐捕之于時百姓思亂從盜如市俱羅擊賊帥朱燮管崇等戰無不捷然賊勢浸盛敗而復聚



俱羅度賊非歲月可平諸子並在京洛又見天下漸亂終恐道路隔絕于時東都饑饉穀食踊貴俱羅遣家僮將船米至東都糶之益市財貨潛迎諸子朝廷微知之恐其有異志發使案驗使者至前後察問不得其罪帝復令大理司直梁敬真就鎖將詣東都俱羅相表異人目有重瞳陰爲帝之所忌敬真希旨奏俱羅師徒敗衄於是斬東都市家口籍沒

### 陳稜

陳稜字長威廬江襄安人也祖碩以漁釣自給父峴少驍勇事章大寶爲帳內部曲告大寶反授譙州刺史陳滅廢于家高智慧汪文進等作亂江南廬江豪桀亦舉兵相應以峴舊將共推爲主峴欲拒之稜謂峴曰衆亂既作拒之禍且及已不如僞從別爲後計峴然之時柱國李徹軍至當塗峴使人至徹所請爲內應徹上其事拜上大將軍宣州刺史封譙郡公邑一千戶詔徹應接之徹軍未至謀洩爲其黨所殺稜僅



以獲免上以其父之故拜開府尋領鄉兵煬帝即位授驃騎將軍大業三年拜武賁郎將後三歲與朝請大夫張鎮周發東陽兵萬餘人自義安汎海擊流求國月餘而至流求人初見船艦以爲商旅往往詣軍中貿易稜率衆登嶧遣鎮周爲先鋒其主歡斯渴刺堯遣兵拒戰鎮周頻擊破之稜進至低沒檀洞其小王歡斯老模率兵拒戰稜擊敗之斬老模其日霧雨晦冥將士皆懼稜刑白馬以祭海神旣而開霽分爲五軍

趣其都邑渴刺堯率衆數千逆拒稜遣鎮周又先鋒擊破之稜乘勝逐北至其柵渴刺堯背柵而陣稜盡銳擊之從辰至未苦鬪不息渴刺堯自以軍疲引入柵稜遂填塹攻破其柵斬渴刺堯獲其子烏槌虜男女數千而歸帝大悅進稜位右光祿大夫武賁如故鎮周金紫光祿大夫遼東之役以宿衛遷左光祿大夫明年帝復征遼東稜爲東萊留守楊玄感之作亂也稜率衆萬餘人擊平黎陽斬玄感所署刺史元務本尋



奉詔於江南營戰艦至彭城賊帥孟讓衆將十萬據都梁宮阻淮爲固稜潛於下流而濟至江都率兵襲讓破之以功進位光祿大夫賜爵信安侯後帝幸江都宮俄而李子通據海陵左才相掠淮北杜伏威屯六合衆各數萬帝遣稜率宿衛兵擊之徃徃克捷超拜右禦衛將軍復度清江擊宣城賊俄而帝以弒崩宇文化及引軍北上召稜守江都稜集衆縞素爲煬帝發喪備儀衛改葬於吳公臺下衰杖送喪慟感行路論者深義之稜後爲李子通所陷奔杜伏威伏威忌之尋而見害

### 王辯

王辯字警略馮翊蒲城人也祖訓以行商致富魏世出粟助給軍糧爲假清河太守辯少習兵書尤善騎射慷慨有大志在周以軍功授帥都督開皇初遷大都督仁壽中遷車騎將軍漢王諒之作亂也從楊素討平之賜爵武寧縣男邑三百戶後三歲遷尚舍奉御從征吐谷渾拜朝



隋書傳卷二十九  
請大夫數年轉鷹揚郎將遼東之役以功加通  
議大夫尋遷武賁郎將及山東盜賊起上谷魏  
刀兒自號歷山飛衆十餘萬劫掠燕趙帝引辯  
升御榻問以方略辯論取賊形勢帝稱善曰誠  
如此計賊何足憂也於是發從行步騎三千擊  
敗之賜黃金二百兩明年渤海賊帥高士達自  
號東海公衆以萬數復令辯擊之屢挫其銳帝  
在江都宮聞而馳召之及引見禮賜甚厚復令  
往信都經略士達於是復戰破之優詔褒顯時

賊帥郝孝德孫宣雅時季康竇建德魏刀兒等  
往往屯聚大至十萬小至數千寇掠河北辯進  
兵擊之所往皆捷深爲群賊所憚及賊讓寇徐  
豫辯進頻擊走之讓尋與李密屯據洛口倉辯  
與王世充討密阻洛水相持經年辯率諸將攻  
敗密因薄其營戰破外柵密諸營已有潰者乘  
勝將入城世充不知恐將士勞倦於是鳴角收  
兵翻爲密徒所乘官軍大潰不可救止辯至洛  
水橋已壞不得度遂涉水至中流爲溺人所引



陸馬辯時身被重甲敗兵前後相蹈籍不能復上馬竟溺死焉時年五十六三軍莫不痛惜之河南斛斯萬善驍勇果毅與辯齊名大業中從衛玄討楊玄感頻戰有功及玄感敗走萬善與數騎追及之玄感窘迫自殺由是知名拜武賁郎將突厥始畢之圍鴈門也萬善奮擊之所向皆破每賊至輒出當其鋒或下馬坐地引強弓射賊所中皆殪由是突厥莫敢逼城十許日竟退萬善之力也其後頻討羣盜累遷至將軍時

有將軍鹿愿范貴馮孝慈俱爲將帥數從征討並有名於世然事皆亡失故史官無所述焉史臣曰楚漢未分絳灌所以宣力曹劉競逐關張所以立名然則名立資草昧之初力宣候經綸之會攀附鱗翼世有之矣圓通護兒之輩定和鐵杖之倫皆一時之壯士困於貧賤當其鬱抑未遇亦安知其有鴻鵠之志哉終能振拔汗泥之中騰躍風雲之上符馬革之願快生平之心非遇其時焉能至於此也具羅欲加之罪非



其咎譽王辯隕身勅敵志實勤王陳稜縞素發  
喪哀感行路義之所動固已深乎孟才錢傑沈  
光等感恩懷舊臨難忘生雖功無所成其志有  
可稱矣

傳卷第二十九

隋書六十四

九月初二日校於清  
泉吟社之東軒改十一字損一字  
是日胃痛甚劇不得登陟扶病僅完此卷

列傳卷第三十

隋書六十五

特進臣魏

徵

上

周羅喉

周法尚

李景

慕容三藏

薛世雄

周羅喉字公布九江尋陽人也父法暉仕梁冠

軍將軍始興太守通直散騎常侍南康內史臨

蒸縣侯羅喉年十五善騎射好鷹狗任俠放蕩

收聚亡命陰習兵書從祖景彥誠之曰吾世恭

謹汝獨放縱難以保家若不喪身必將滅吾族

羅喉終不改陳宣帝時以軍功授開遠將軍句



容令後從大都督吳明徹與齊師戰於江陽爲  
流矢中其左目齊師圍明徹於宿預也諸軍相  
顧莫有鬪心羅睺躍馬突進莫不披靡太僕  
卿蕭摩訶因而副之斬獲不可勝計進師徐州  
與周將梁士彥戰於彭城摩訶臨陣墮馬羅睺  
進救拔摩訶於重圍之內勇冠三軍明徹之敗  
也羅睺全衆而歸拜光遠將軍鍾離太守十一  
年授使持節都督霍州諸軍事平山賊十二洞  
除右軍將軍始安縣伯邑四百戶總管檢校揚

州內外諸軍事賜金銀三千兩盡散之將士分  
賞驍雄陳宣帝深歎美之出為晉陵太守進爵  
爲侯增封一千戶除太僕卿增封并前一千六  
百戶尋除雄信將軍使持節都督豫章十郡諸  
軍事豫章內史獄訟庭決不關吏手民懷其惠  
立碑頌德焉至德中除持節都督南川諸軍事  
江州司馬吳世興密奏羅睺甚得人心擁衆嶺  
表意在難測陳主惑焉蕭摩訶魯廣達等保明  
之外有知者或勸其反羅睺拒絕之軍還除太



子左衛率信任逾重時參宴席陳主曰周左率  
武將詩每前成文士何爲後也都官尚書孔範  
對曰周羅暉執筆制詩還如上馬入陣不在人  
後自是益見親禮出督湘州諸軍事還拜散騎  
常侍晉王麟之伐陳也都督巴峽緣江諸軍事  
以拒秦王俊軍不得度相持踰月遇丹楊陷陳  
主被擒上江猶不下晉王麟遣陳主手書喻之  
羅暉與諸將大臨三日放兵士散然後廼降高  
祖慰諭之許以富貴羅暉垂泣而對曰臣荷陳

氏厚遇本朝淪亡無節可紀陛下所賜獲全  
幸富貴榮祿非臣所望高祖甚器之賀若弼謂  
之曰聞公郢漢捉兵即知揚州可得王師利涉  
果如所量羅暉荅曰若得與公周旋勝負未可  
知也其年秋拜上儀同三司鼓吹羽儀送之于  
宅先是陳裨將羊翔歸降于我使爲鄉導位至  
上開府班在羅暉上韓擒虎於朝堂戲之曰不  
知機變立在羊翔之下能無愧乎羅暉荅曰昔  
在江南久承令問謂公天下節士今日所言殊



匪誠臣之論擒虎有媿色其年冬除豳州刺史  
俄轉涇州刺史母憂去職未幾復起授豳州刺  
史並有能名十八年起遼東之役徵爲水軍總  
管自東萊汎海趣平壤城遭風船多飄沒無功  
而還十九年突厥達頭可汗犯塞從楊素擊之  
虜衆甚盛羅睺白素曰賊陣未整請擊之素許  
焉與輕勇二十騎直衝虜陣從申至酉短兵屢  
接大破之進位大將軍仁壽元年爲東宮右虞  
候率賜爵義寧郡公食邑一千五百戶俄轉右

衛率煬帝即位授右武侯大將軍漢王諒反詔  
副楊素討平之進授上大將軍其年冬帝幸維  
陽陳主卒羅睺請一臨哭帝許之縗經送至墓  
所葬還釋服而後入朝帝甚嘉尚世論稱其有  
禮時諒餘黨據晉絳等三州未下詔羅睺行絳  
晉呂三州諸軍事進兵圍之爲流矢所中卒于  
師時年六十四送柩還京行數里無故輿馬自  
止策之不動有飄風旋遶焉絳州長史郭雅稽  
顙呪曰公恨小寇未平邪尋即除殄無爲戀恨



於是風靜馬行見者莫不悲歎其年秋七月子仲隱夢見羅睺曰我明日當戰其靈坐所有弓箭刀劍無故自動若人帶持之狀絳州城陷是其日也贈柱國右翊衛大將軍謚曰壯贈物千段子仲安官至上開府

### 周法尚

周法尚字德邁汝南安成人也祖靈起梁直閤將軍義陽太守廬桂二州刺史父炅定州刺史平北將軍法尚少果勁有風槩好讀兵書年十

八爲陳始興王中兵參軍尋加伏波將軍其父卒後監定州事督父本兵數有戰功遷使持節貞毅將軍散騎常侍領齊昌郡事封山陰縣侯邑五千戶以其兄武昌縣公法僧代爲定州刺史法尚與長沙王叔堅不相能叔堅言其將反陳宣帝執禁法僧發兵欲取法尚其下將吏皆勸之歸北法尚猶豫未決長史殷文則曰樂毅所以辭燕良由不獲已事勢如此請早裁之法尚遂歸于周宣帝甚優寵之拜開府順州刺史



隋書傳卷三十  
五  
封歸義縣公邑千戶賜良馬五匹女妓五人綵物五百段加以金帶陳將樊猛濟江討之法尚遣部曲督韓明詐爲背已奔于陳偽告猛曰法尚部兵不願降北人皆竊議盡欲叛還若得軍來必無鬪者自當於陳倒戈耳猛以爲然引師急進法尚乃陽爲畏懼自保於江曲猛陳兵挑戰法尚先伏輕舸桑浦中又伏精銳於古村之北自張旗幟迎流拒之戰數合偽退登岸投古村猛捨舟逐之法尚又疾走行數里與村北軍

合復前擊猛猛退走赴船旣而浦中伏舸取其舟楫建周旗幟猛於是大敗僅以身免虜八千人高祖爲丞相司馬消難作亂陰遣上開府段珣率兵陽爲助守因欲奪其城法尚覺其詐閉門不納珣遂圍之于時倉卒兵散在外因率吏士五百人守拒二十日外無救援自度力不能支遂拔所領棄城遁走消難虜其母弟及家累三百人歸于陳高祖受禪拜巴州刺史破三鷄叛蠻於鐵山復從柱國王誼擊走陳寇遷衡州



總管四州諸軍事改封譙郡公邑二千戶後上  
幸洛陽召之及引見賜金鈿酒鍾一雙綵五百  
段良馬十五匹奴婢三百口給鼓吹一部法尚  
固辭上曰公有大功於國特給鼓吹者欲令公  
鄉人知朕之寵公也固與之歲餘轉黃州總管  
上降密詔使經畧江南伺候動靜及伐陳之後  
以行軍總管隸秦孝王率舟師三萬出于樊口  
陳城州刺史熊門超出師拒戰擊破之擒超於  
陣轉鄂州刺史尋遷永州總管安集嶺南賜縑

五百段良馬五匹仍給黃州兵三千五百人為  
帳內陳桂州刺史錢季卿南康內史柳璿西衡  
州刺史鄧曷陽山太守毛爽等前後詣法尚降  
陳定州刺史呂子廓據山洞反法尚引兵踰嶺  
子廓兵衆日散與十餘人走保巖嶮其左右斬  
之而降賜綵五百段奴婢五十口并銀甕寶帶  
良馬十匹十年尋轉桂州總管仍為嶺南安撫  
大使後數年入朝以本官宿衛賜綵三百段米  
五百石絹五百疋未幾桂州人李光仕舉兵作



亂令法尚與上柱國王積討之法尚馳往桂州  
發嶺南兵世積出岳州徵嶺北兵俱會于尹州  
光仕來逆戰擊走之世積所部多遇瘴不能進  
頓于衡州法尚獨討之光仕帥勁兵保白石洞  
法尚捕得其弟光略光度大獲家口其黨有來  
遣兵列陣以當光仕附輒以親率奇兵蔽林設伏兩陣  
始交法尚馳擊其柵柵中人皆走散光仕大潰  
追斬之賜奴婢百五十口黃金百五十兩銀百  
五十斤仁壽中遂州獠叛復以行軍總管討平

之雋州烏蠻反攻陷州城詔令法尚便道擊之  
軍將至賊棄州城散走山谷間法尚捕不能得  
於是遣使慰諭假以官號偽班師日行二十里  
軍再舍潛遣人覘之知其首領盡歸柵聚飲相  
賀法尚選步騎數千人襲擊破之獲其渠帥數  
千人虜男女萬餘口賜奴婢百口物三百段蜀  
馬二十匹軍還檢校潞州事煬帝嗣位轉雲州  
刺史後三歲轉定襄太守進位金紫光祿大夫  
時帝幸榆林法尚朝于行宮內史令元壽言於



帝曰漢武出塞旌旗千里今御營之外請分為二十四軍日別遣一軍發相去三十里旗幟相望鉦鼓相聞首尾連注千里不絕此亦出師之盛者也法尚申不然兵亘千里動間山川卒有不虞四分五裂腹心有事首尾未知道阻且長難以輒救雖是故事此乃取敗之道也帝不懌曰卿意以為如何法尚曰結為方陣四面外距六宮及百官家口並住其間若有變起當頭分抗內引奇兵出外奮擊車為壁壘重設鉤陳此

與據城理亦何異若戰而捷抽騎追奔或戰不利屯營自守臣謂牢固萬全之策也帝曰善因拜左武衛將軍賜良馬一匹絹三百匹明年黔安夷向思多反殺將軍鹿愿圍太守蕭造法尚與將軍李景分路討之法尚擊思多于清江破之斬首三千級還從討吐谷渾法尚別由松州道逐捕亡散至于青海賜奴婢一百口帛二百段馬七十匹出為燉煌太守尋領會寧太守遼東之役以舟師指朝鮮道會楊玄感反與將軍



宇文述來護兒等破之以功進右光祿大夫賜  
物九百段時有齊郡人王薄孟讓等舉兵爲盜  
衆十餘萬保長白山頻戰每挫其銳賜奴婢百  
口明年復臨滄海在軍疾甚謂長史崔君肅曰  
吾再臨滄海未能利涉時不我與將辭人世立  
志不果命也如何言畢而終時年五十九贈武  
衛大將軍謚曰僖有子六人長子紹基靈壽令  
少子紹範最知名

### 李景

李景字道興天水休官人也父超周應戎二州  
刺史景容貌竒偉膂力過人美鬚髯驍勇善射  
平齊之役頗有力焉授儀同三司以平尉迥進  
位開府賜爵平寇縣公邑千五百戶開皇九年  
以行軍總管從王世積伐陳陷陣有功進位上  
開府賜奴婢六十口物千五百段及高智慧等  
作亂江南復以行軍總管從楊素擊之別平倉  
嶺還授鄜州刺史十七年遼東之役爲馬軍總  
管及還配事漢王高祖竒其壯武使袒而觀之



曰卿相表當位極人臣尋從史萬歲擊突厥於  
太斤山別路邀賊大破之後與上明公楊紀送  
義成公主於突厥至恒安遇突厥來寇時代州  
總管韓洪為虜所敗景率所領數百人援之力  
戰三日殺虜甚衆賜物三千段授韓州刺史以  
事王故不之官仁壽中檢校代州總管漢王諒  
作亂并州景發兵拒之諒遣劉嵩襲景戰於城  
東升樓射之無不應弦而倒選壯擊之斬獲略  
畧盡諒復遣嵐州刺史喬鍾葵率勁勇三萬攻

之景戰士不過數千加以城池不同為賊衝擊  
崩毀相繼景且戰且築士卒皆殊死鬪屢挫賊  
鋒司馬馮孝慈司法參軍呂玉並驍勇善戰儀  
同三司侯莫陳又多謀畫工拒守之術景知將  
士可用其後推誠於此三人無所關預唯在閣  
持重時出撫循而已月餘朔州總管楊義臣以  
兵來援合擊大破之先是景府內井中甃上生  
花如蓮并有龍見時變為鐵馬甲士又有神人  
長數丈見於城下其跡長四尺五寸景問巫對



曰此是不祥之物來食人血耳景大怒推出之旬日而兵至死者數萬焉景尋被徵入京進位柱國拜右武衛大將軍賜縑九千匹女樂一部加以珍物景智略非所長而忠直爲時所許帝甚信之擊叛蠻向思多破之賜奴婢六十口明年擊吐谷渾於青海破之進位光祿大夫賜奴婢六十口縑二千匹五年車駕西巡至天水景獻食於帝帝曰卿主人也賜坐齊王暕隨上至隴川宮帝將大獵景與左武衛大將軍郭衍俱

有難言爲人所奏帝大怒令左右搦之竟以坐免歲餘復位與宇文述等參掌選舉明年攻高麗武厲城破之賜爵苑丘侯物一千段八年出渾彌道九年復出遼東及旋師以景爲殿高麗追兵大至景擊走之賚物三千段進爵滑國公楊玄感之反也朝臣子弟多預焉而景獨無關涉帝曰公誠直天然我之梁棟也賜以美女帝每呼李大將軍而不名其見重如此十二年帝令景營遼東戰具於北平賜御馬一匹名師子



駘會幽州賊楊仲緒率眾萬餘人來攻北平景  
督兵擊破之斬仲緒于時盜賊蜂起道路隔絕  
景遂召募以備不虞武賁郎將羅藝與景有隙  
遂誣景將反帝遣其子慰諭之曰縱人言公闕  
天闕據京都吾無疑也後為高開道所圍獨守  
孤城外無聲援歲餘士卒患脚腫而死者十將  
六七景撫循之一無離叛遼東軍資多在其所  
粟帛山積既逢離亂景無所私焉及帝崩於江  
都遼西太守鄧暉率兵救之遂歸柳城後將還

幽州在道遇賊見害契丹靺鞨素感其恩聞之  
莫不流涕幽燕人士于今傷惜之有子世謨

### 慕容三藏

慕容三藏燕人也父紹宗齊尚書左僕射東南  
道大行臺三藏幼聰敏多武略頗有父風仕齊  
釋褐太尉府參軍事尋遷備身都督武平初襲  
爵燕郡公邑八百戶其年敗周師於孝水又破  
陳師于壽陽轉武衛將軍又敗周師於河陽授  
武衛大將軍又轉右衛將軍別封范陽縣公食



隋書傳卷三十一  
十三  
邑千戶周師入鄴也齊後主失守東遁委三藏等留守鄴宮齊之王公已下皆降三藏猶率麾下抗拒周師及齊平武帝引見恩禮甚厚詔曰三藏父子誠節著聞宜加榮秩授開府儀同大將軍其年稽胡叛令三藏討平之開皇元年授吳州刺史九年奉詔持節涼州道黜陟大使其年嶺南酋長王仲宣反圍廣州詔令柱國襄陽公韋洸爲行軍總管三藏爲副至廣州與賊交戰洸爲流矢所中卒詔令三藏檢校廣州道行

軍事十年賊衆四面攻圍三藏固守月餘城中糧少矢盡三藏以爲不可持久遂自率驍銳夜出突圍擊之賊衆敗散廣州獲全以功授大將軍賜奴婢百口加以金銀雜物十二年授廓州刺史州極西界與吐谷渾鄰接姦宄犯法者皆遷配彼州流人多有逃逸及三藏至招納綏撫百姓愛悅緼負日至吏民歌頌之高祖聞其能屢有勞問其年當州畜產繁孳獲醍醐奉獻賚物百段十三年州界連雲山響稱萬年者三詔



頌郡國仍遣使醮於山所其日景雲浮於上雉  
間兔馴壇側使還具以聞上大悅十五年授疊  
州總管党項羌時有翻叛三藏隨便討平之部  
內夷夏咸得安輯仁壽元年改封河內縣男大  
業元年授和州刺史三年轉任淮南郡太守所  
在有惠政其年改授金紫光祿大夫大業七年  
卒三藏從子遐為澶水丞漢王反抗節不從以  
誠節聞

薛世雄

薛世雄字世英河東汾陰人也其先寓居關中  
中父回字道弘仕周官至涇州刺史開皇初封  
舞陰郡公領漕渠監以年老致事終於家世雄  
為兒童時與羣輩遊戲輒畫地為城郭令諸兒  
為攻守之勢有不從令者世雄輒撻之諸兒畏  
憚莫不齊整其父見而竒之謂人曰此兒當興  
吾家矣年十七從周武帝平齊以功拜帥都督  
開皇時數有戰功累遷儀同三司右親衛車騎  
將軍煬帝嗣位番禺夷獠相聚為亂詔世雄討



平之遷右監門郎將從帝征吐谷渾進位通議大夫世雄性廉謹凡所行軍破敵之處秋毫無犯帝由是嘉之帝嘗從容謂羣臣曰我欲舉好人未知諸君識不羣臣咸曰臣等何能測聖心帝曰我欲舉者薛世雄羣臣皆稱善帝復曰世雄廉謹節槩有古人之風於是超拜右翊衛將軍歲餘以世雄爲玉門道行軍大將與突厥啓民可汗連兵擊伊吾師次玉門啓民可汗背約兵不至世雄孤軍度磧伊吾初謂隋軍不能至

皆不設備及聞世雄兵已度磧大懼請降詣軍門上牛酒世雄遂於漢舊伊吾城東築城號新伊吾留銀青光祿大夫王威以甲午千餘人戍之而還天子大悅進位正議大夫賜物二千段遼東之役以世雄爲沃沮道軍將與宇文述同敗績於平壤還次白石山爲賊所圍百餘重四面矢下如雨世雄以羸師爲方陣選勁騎二百先犯之賊稍却因而縱擊遂破之而還所亡失多竟坐免明年帝復征遼東拜右候衛將軍兵



指蹋頓道軍至烏骨城會楊玄感作亂班師帝  
至柳城以世雄為東北道大使行燕郡太守鎮  
懷遠于時突厥頗為寇盜緣邊諸郡多苦之詔  
世雄發十二郡士馬巡塞而還十年復從帝至  
遼東遷左禦衛大將軍仍領涿郡留守未幾李  
密逼東都中原騷動詔世雄率幽薊精兵將擊  
之軍次河間營於郡城南河間諸縣並集兵依  
世雄大軍為營欲討竇建德建德將家口遁自  
選精銳數百夜來襲之先犯河間兵潰奔世雄

營時遇雰霧晦冥莫相辨識軍不得成列皆墜  
柵而走於是大敗世雄與左右數十騎遁入河  
間城慙恚發病歸於涿郡未幾而卒時年六十  
三有子萬述萬淑萬鈞萬徹並以驍武知名

### 王仁恭

王仁恭字元實天水上邽人也祖建周鳳州刺  
史父猛鄠州刺史仁恭少剛毅修謹工騎射弱  
冠州補主簿秦孝王引為記室轉長道令遷車  
騎將軍從楊素擊突厥於靈武以功拜上開府



賜物三千段以驃騎將軍典蜀王軍事山獠作亂蜀王命仁恭討破之賜奴婢三百口及蜀王以罪廢官屬多罹其患上以仁恭素質直置而不問煬帝嗣位漢王諒舉兵反從楊素擊平之以功進位大將軍拜呂州刺史賜帛四千匹女妓十人歲餘轉衛州刺史尋改為汲郡太守有能名徵入朝帝呼上殿勞勉之賜雜綵六百段良馬二匹遷信都太守汲郡吏民扣馬號哭於道數日不得出境其得人情如此遼東之役以

仁恭為軍將及帝班師仁恭為殿遇賊擊走之進授左光祿大夫賜絹五千段馬四十匹明年復以軍將指扶餘道帝謂之曰往者諸軍多不利公獨以一軍破賊古人云敗軍之將不可以言勇諸將其可任乎今委公為前軍當副所望也賜良馬十匹黃金百兩仁恭遂進軍至新城賊數萬背城結陣仁恭率勁騎一千擊破之賊嬰城拒守仁恭四面攻圍帝聞而大悅遣舍人詣軍勞問賜以珍物進授光祿大夫賜絹五千



匹會楊玄感作亂其兄子武賁郎將仲伯預焉仁恭由是坐免尋而突厥屢為寇患帝以仁恭宿將頗有戰功詔復本官領馬邑太守其年始畢可汗率騎數萬來寇馬邑復令二特勒將兵南過時郡兵不滿三千仁恭簡精銳逆擊破之其二特勒衆亦潰仁恭縱兵乘之獲數千級并斬二特勒帝大悅賜練三千匹其後突厥復入定襄仁恭率兵四千掩擊斬千餘級大獲六畜而歸于時天下大亂百姓饑餒道路隔絕仁恭

頗改舊節受納貨賄又不敢輒開倉廩賑卹百姓其麾下校尉劉武周與仁恭侍婢姦通恐事泄將為亂每宣言郡中曰父老妻子凍餒填委溝壑而王府君閉倉不救百姓是何理也以此激怒衆吏民頗怨之其後仁恭正坐廳事武周率其徒數十人大呼而入因害之時年六十武周於是開倉賑給郡內皆從之自稱天子署置百官轉攻傍郡

權武



權武字武楨天水人也祖超魏秦州刺史父襲慶周開府從武元皇帝與齊師戰于并州被圍百餘重襲慶力戰矢盡短兵接戰殺傷甚衆刀稍皆折脫胄擲地向賊大罵曰何不來斫頭也賊遂殺之武以忠臣子起家拜開府襲爵齊郡公邑千二百戶武少果勁勇力絕人能重甲上馬嘗倒投於井未及泉復躍而出其拳捷如此從王謙破齊服龍等五城增邑八百戶平齊之役攻陷邵州別下六城以功增邑三百戶宣帝

時拜勁捷左旅上大夫進位上開府高祖爲丞相引置左右及受禪增邑五百戶後六歲拜浙州刺史伐陳之役以行軍總管從晉王出六合還拜豫州刺史在職數年以創業之舊進位大將軍檢校潭州總管其年桂州人李世賢作亂武以行軍總管與武侯大將軍虞慶則擊平之慶則以罪誅功竟不錄復還于州多造金帶遺嶺南酋領其人復答以寶物武皆納之由是致富後武晚生一子與親客宴集酒酣遂擅赦所



部內獄囚武常以南越邊遠治從其俗務適便  
宜不依律令而每言當令法急官不可爲上令  
有司案其事皆驗上大怒命斬之武於獄中上  
書言其父爲武元皇帝戰死於馬前以此求哀  
由是除名爲民仁壽中復拜大將軍封邑如舊  
未幾授太子右衛率煬帝即位拜右武衛大將  
軍坐事免授桂州刺史俄轉始安太守久之徵  
拜右屯衛大將軍尋坐事除名卒于家有子弘

吐萬緒

吐萬緒字長緒代郡鮮卑人也父通周郢州刺  
史緒少有武略在周起家撫軍將軍襲爵元壽  
縣公數從征伐累遷大將軍少司武高祖受禪  
拜襄州總管進封穀城郡公邑二千五百戶尋  
轉青州總管頗有治名歲餘突厥寇邊朝廷以  
緒有威略徙爲朔州總管甚爲北夷所憚其後  
高祖潛有吞陳之志轉徐州總管令修戰具及  
大舉濟江以緒領行軍摠管與西河公紇豆陵  
洪景屯兵江北及陳平拜夏州總管晉王廣之



在藩也頗見親遇及爲太子引爲左虞候率煬  
帝嗣位漢王諒時鎮并州帝恐其爲變拜緒晉  
絳二州刺史馳傳之官緒未出關諒已遣兵據  
蒲坂斷河橋緒不得進詔緒率兵從楊素擊破  
之拜左武侯將軍大業初轉光祿卿賀若弼之  
遇讒也引緒爲證緒明其無罪由是免官歲餘  
守東平太守未幾帝幸江都路經其境迎謁道  
傍帝命升龍舟緒因頓首陳謝往事帝大悅拜  
金紫光祿大夫太守如故遼東之役請爲先鋒

帝嘉之拜左屯衛大將軍率馬步數萬指蓋馬  
道及班師留鎮懷遠進位左光祿大夫時劉元  
進作亂江南以兵攻潤州帝徵緒討之緒率衆  
至楊子津元進自茅浦將渡江緒勒兵擊走緒  
因濟江背水爲柵明日元進來攻又大挫之賊  
解潤州圍而去緒進屯曲阿元進復結柵拒緒  
挑之元進出戰陣未整緒以騎突之賊衆遂潰  
赴江水而死者數萬元進挺身夜遁歸保其壘  
偽署僕射朱爕管崇等屯於毗陵連營百餘里



緒乘勢進擊復破之賊退保黃山緒進軍圍之賊窮蹙請降元進朱爕僅以身免於陣斬管崇及其將軍陸顛等五千餘人收其子女一萬餘口送江都宮進解會稽圍元進復據建安帝令進討之緒以士卒疲敝請息甲待至來春帝不悅密令求緒罪失有司奏緒怯懦違詔於是除名為民配防建安尋有詔徵詣行在所緒鬱鬱不得志還至永嘉發疾而卒

董純

董純字德厚隴西成紀人也祖和魏太子左衛率父昇園柱國純少有膂力便弓馬在周仕歷司御上士典御下大夫封固始縣男邑三百戶從武帝平齊以功拜儀同進爵大興縣侯增邑通前八百戶高祖受禪進爵漢曲縣公累遷驃騎將軍後以軍功進位上開府開皇末以勞舊擢拜左衛將軍尋改封順政縣公漢王諒作亂并州以純爲行軍摠管河北道安撫副使從楊素擊平之以功拜柱國進爵爲郡公增邑二千



戶轉左備身將軍賜女妓十人縑綵五千匹數年轉左驍衛將軍彭城留守齊王暕之得罪也純坐與交通帝庭譴之曰汝階緣宿衛以至大官何乃附傍吾兒欲相離間也純曰臣本微賤下才過蒙獎擢先帝察臣小心寵踰涯分陛下重加收採位至將軍欲竭餘年報國恩耳比數詣齊王者徒以先帝先后往在仁壽宮置元德太子及齊王於膝上謂臣曰汝好看此二兒勿忘吾言也臣奉詔之後每於休暇出入未嘗不

詣王所臣誠不敢忘先帝之言于時陛下亦侍先帝之側帝改容曰誠有斯旨於是捨之後數日出爲汶山太守歲餘突厥寇邊朝廷以純宿將轉爲榆林太守虜有至境純輒擊却之會彭城賊帥張大彪宗世模等衆至數萬保懸薄山城賊掠徐兗帝令純討之純初閉營不與賊戰屢挑之不出賊以純爲怯不設備縱兵大掠純選精銳擊之合戰於昌慮大破之斬首萬餘級築爲京觀賊魏騏驎衆萬餘人據單父純進擊又



破之及帝重征遼東復以純爲彭城留守東海  
賊彭孝才衆數千掠懷仁縣轉入沂水保五不  
及山純以精兵擊之擒孝才于陣車裂之餘黨  
各散時百姓思亂盜賊日益純雖頻戰克捷所  
在蜂起有人譖純怯懦不能平賊帝大怒遣使  
鎖純詣東都有司見帝怒甚遂希旨致純死罪  
竟伏誅

### 趙才

趙才字孝才張掖酒泉人也祖隗魏銀青光祿

大夫樂浪太守父壽周順政太守才少驍武便  
弓馬性麤悍無威儀周世爲輿正上士高祖受  
禪屢以軍功遷上儀同三司配事晉王及王爲  
太子拜右虞候率煬帝即位轉左備身驃騎後  
遷右驍衛將軍帝以才藩邸舊臣漸見親待才  
亦恪勤匪懈所在有聲歲餘轉右候衛將軍從  
征吐谷渾以爲行軍總管率衛尉卿劉權兵部  
侍郎明雅等出合河道與賊相遇擊破之以功  
進位金紫光祿大夫及遼東之後再出碣石道



還授左候衛將軍俄遷右候衛大將軍時帝每有巡幸才恒為斥候肅遏姦非無所迴避在塗遇公卿妻子有違禁者才輒醜言大罵多所援及時人雖患其不遜然才守正無如之何十年駕幸汾陽宮以才留守東都十二年帝在洛陽將幸江都才見四海土崩恐為社稷之患自以荷恩深重無容坐看亡敗於是入諫曰今百姓疲勞府藏空竭盜賊蜂起禁令不行願陛下還京師安兆庶臣雖愚蔽敢以死請帝大怒以才

屬吏旬日帝意頗解乃令出之帝遂幸江都往遇踰昵時江都糧盡將士離心內史侍郎虞世基祕書監袁充等多勸帝幸丹楊帝廷議其事才極陳入京之策世基盛言渡江之便帝默然無言才與世基相忿而出宇文化及弒逆之際才時在苑北化及遣驍果席德方矯詔追之才聞詔而出德方命其徒執之以詣化及化及謂才曰今日之事祇得如此幸勿為懷才嘿然不對化及忿才無言將殺之三日乃釋以本官從



事鬱鬱不得志才嘗對化及宴飲請勸其同謀  
逆者一十八人楊士覽等酒化及許之才執杯  
曰十八人止可一處作勿復餘處更為諸人默  
然不對行至聊城遇疾俄而化及為竇建德所  
破才復見虜心彌不平數日而卒時年七十三  
仁壽大業間有蘭興浴賀蘭蕃俱為武侯將軍  
剛嚴正直不避強禦咸以稱職知名

史臣曰羅暉法尚李景世雄慕容三藏並以驍  
武之姿當有事之日致茲富貴自取之也仁恭

初在汲郡以清能顯達後居馬邑以貪恠敗亡  
鮮克有終惜矣吐苗四緒董純各以立效當年取  
斯高秩緒請息兵自死責純遭譖毀被誅大業之  
季盜可盡乎淫刑暴逞能不及焉趙才雖人而  
無儀志在強直固拒世基之諫可謂不苟同矣  
權武素無行檢不拘刑憲終取黜辱宜哉

九月初二夜秉燭校畢改字二十增字十九損字一



隋書卷三十一

隋書六十五

列傳卷第三十一

隋書六十六

特進臣魏

徵

上

李諤

陸郎

高構

柳莊 張虔威

李諤字士恢趙郡人也好學解屬文仕齊為中

書舍人有口辯每接對陳使周武帝平齊拜天

官都上士諤見高祖有奇表深相結納及高祖

為丞相甚見親待訪以得失于時兵革屢動國

用虛耗諤上重穀論以諷焉高祖深納之及受

禪歷比部考功二曹侍郎賜爵南和伯諤性公



方明達世務為時論所推遷治書侍御史上謂羣臣曰朕昔為大司馬每求外職李諤陳十二策苦勸不許朕遂決意在內今此事業諤之力也賜帛二千段諤見禮教凋敝公卿薨亡其愛妾侍婢子孫輒嫁賣之遂成風俗諤上書曰臣聞追遠慎終民德歸厚三年無改方稱為孝近聞朝臣之內有父祖亡沒日月未久子孫無賴便分其妓妾嫁賣取財有一於茲實損風化妾雖微賤親承衣履服斬三年古今通式豈容遽

褫縗經強傅鈿華泣辭靈札之前送付他人之室凡在見者猶致傷心况乎人子能堪斯忍復有朝廷重臣位望通貴平生交舊情若弟兄及其亡沒杳同行路朝聞其死夕規其妾方便求娉以得為限無廉恥之心棄友朋之義且居家理治可移於官既不正私何能贊務上覽而嘉之五品以上妻妾不得改醮始於此也諤又以屬文之家體尚輕薄遞相師效流宕忘反於是上書曰臣聞古先哲王之化民也必變其視聽



防其嗜欲塞其邪放之心示以淳和之路五教  
六行爲訓民之本詩書禮易爲道義之門故能  
家復孝慈人知禮讓正俗調風莫大於此其有  
上書獻賦制誅鐫銘皆以裒德序賢明勲證理  
苟非懲勸義不徒然降及後代風教漸落魏之  
三祖更尚文詞忽君人之道好雕蟲之小藝  
下之從上有同影響競騁文華遂成風俗江左  
齊梁其弊彌甚貴賤賢愚唯矜吟咏遂復遺理  
存異尋虛逐微競一韻之音一字之巧連篇

累牘不出月露之形積案盈箱唯是風雲之狀  
世俗以此相高朝廷據茲擢士祿利之路既開  
愛尚之情愈篤於是閭里童昏貴遊總未窺  
六甲先製五言至如羲皇舜禹之典伊傅周孔  
之說不復關心何嘗入耳以傲誕爲清虛以緣  
情爲勲績指儒素爲古拙用詞賦爲君子故文  
筆日繁其政日亂良由棄大聖之軌模構無用  
以爲用也損本逐末流徧華壤遞相師祖久而  
愈扇及大隋受命聖道聿興屏黜輕浮遏止華



內書傳卷三十一  
三  
偽自非懷經抱質志道依仁不得引頽縉紳叅  
厠纓冕開皇四年普詔天下公私文翰並宜實  
錄其年九月泗州刺史司馬幼之文表華豔付  
所司治罪自是公卿大臣咸知正路莫不鑠仰  
墳集棄絕華綺擇先王之令典行大道於茲世  
如聞外州遠縣仍踵敝風選吏舉人未遵典則  
至有宗黨稱孝鄉曲歸仁學必典謨交不苟合  
則擯落私門不加收齒其學不稽古逐俗隨時  
作輕薄之篇章結朋黨而求譽則選充吏職舉

送天朝蓋由縣令刺史未行風教猶挾私情不  
存公道臣既忝憲司職當糾察若聞風即劾恐  
挂網者多請勒諸司普加搜訪有如此者具狀  
送臺諤又以當官者好自矜伐復上奏曰臣聞  
舜戒禹云汝惟不矜天下莫與汝爭能汝惟不  
伐天下莫與汝爭功言偃又云事君數斯辱矣  
朋友數斯疏矣此皆先哲之格言後王之軌轍  
然則人臣之道陳力濟時雖勤比大禹功如師  
望亦不得厚自矜伐上要君父况復功無足紀



勤不補過而敢自陳勲績輕干聽覽世之喪道  
極於周代下無庶耻上使之然用人唯信其口  
取士不觀其行矜誇自大便以幹濟蒙擢謙恭  
靜退多以恬嘿見遺是以通表陳誠先論已之  
功狀承顏敷奏亦道臣最用心自銜自媒都無  
慙耻之色強干橫請唯以乾沒爲能自隋受命  
此風頓改耕夫販婦無不革心况乃大臣仍遵  
敝俗如聞刺史入京朝覲乃有自陳勾檢之功  
誼訴堦墀之側言辭不遜高自稱譽上黷冕旒

特爲難恕凡如此輩具狀送臺明加罪黜以懲  
風軌上以諤前後所奏頒示天下四海靡然而  
風深革其弊諤在職數年務存大體不尚嚴猛  
由是無剛蹇之譽而潛有匡正多矣邳公蘇威  
以臨道店合乃求利之徒事業汙雜非敦本之  
義遂奏高祖約遣歸農有願依舊者所在州縣  
錄附市籍仍撤毀舊店並令遠道限以時日正  
值冬寒莫敢陳訴諤因別使見其如此以爲四  
民有業各附所安逆旅之與旗亭自古非同



隋書傳卷三十一  
五  
槩即附市籍於理不可且行旅之所依託豈容  
一朝而廢徒爲勞擾於事非宜遂專決之並令  
依舊使還詣闕於後奏聞高祖善之曰體國之  
臣當如此矣以年老出拜通州刺史甚有惠政  
民夷悅服後三歲卒官有子四人大體大鈞並  
官至尚書郎世子大方襲爵最有材品大業初  
判內史舍人帝方欲任之遇卒

鮑宏

鮑宏字潤身東海郟人也父機以才學知名事

梁官至治書侍御史宏七歲而孤爲兄泉之所  
愛育年十二能屬文嘗和湘東王繹詩繹嗟賞  
不已引爲中記室遷鎮南府諮議尚書水部郎  
轉通直散騎侍郎江陵既平歸于周明帝甚禮  
之引爲麟趾殿學士累遷遂伯下大夫與杜子  
暉聘柔陳謀伐齊也陳遂出兵江北以侵齊帝  
嘗問宏取齊之策宏對云我強齊弱勢不相侔  
齊主昵近小人政刑日紊至尊仁惠慈恕法令  
嚴明事等建瓴何憂不剋但先皇徃日出師雒



陽彼有其備每不尅捷如臣計者進兵汾潞直掩晉陽出其不虞以爲上策帝從之及定山東除少御正賜爵平遙縣伯邑六百戶加上儀同高祖作相奉使山南會王謙舉兵於蜀路次潼州爲謙將達奚基所執逼送成都竟不屈節謙敗之後馳傳入京高祖嘉之賜以金帶及受禪加開府除利州刺史進爵爲公轉邛州刺史秩滿還京時有尉義臣者其父崇不從尉迴後復與突厥戰死上嘉之將賜姓爲金氏訪及羣下

宏對曰昔項伯不同項羽漢高賜姓劉氏秦真父能死難魏武賜姓曹氏如臣愚見請賜以皇族高祖曰善因賜義臣姓爲楊氏後授均州刺史以目疾免卒於家時年九十六初周武帝勅宏修皇室譜一部分爲帝緒踈屬賜姓三篇有集十卷行於世

### 裴政

裴政字德表河東聞喜人也高祖壽孫從宋武帝徙家于壽陽歷前軍長史廬江太守祖濠梁



侍中左衛將軍豫州大都督父之禮廷尉卿政  
幼明敏博聞強記達於時政爲當時所稱年十  
五辟邵陵王府法曹叅軍事轉起部郎枝江令  
湘東王之臨荊州也召爲宣惠府記室尋除通  
直散騎侍郎侯景作亂加壯武將軍帥師隨建  
寧侯王琳進討之擒賊率宋子仙獻于荊州及  
平侯景先鋒入建鄴以軍功連最封夷陵侯徵  
授給事黃門侍郎復帥師副王琳拒蕭紀破之  
於硤口加平越中郎將鎮南府長史及周師圍

荊州琳自桂州來赴難次於長沙政請從間道  
先報元帝至百里洲爲周人所獲蕭譽謂政曰  
我武皇帝之孫也不可爲爾君乎爾亦何煩殉  
身於七父若從我計則貴及子孫如或不然分  
霄領矣政詭曰唯命譽鑠之送至城下使謂元  
帝曰王僧辯聞臺城被圍已自爲帝王琳孤弱  
不復能來政許之既而告城中曰援兵大至各  
思自勉吾以間使被擒當以碎身報國監者擊  
其口終不易辭譽怒命趣行戮蔡大業諫曰此



民望也若殺之則荊州不可下矣因得釋會江陵陷與城中朝士俱送於京師周文帝聞其忠授貞外散騎侍郎引事相府命與盧辯依周禮建六卿設公卿大夫士并撰次朝儀車服器用多遵古禮革漢魏之法事並施行尋授刑部下大夫轉少司憲政明習故事又參定周律能飲酒至數斗不亂簿案盈机剖決如流用法寬平無有冤濫囚徒犯極刑者乃許其妻子入獄就之至冬將行決皆曰裴大夫致我於死死無所

恨其處法詳平如此又善鍾律嘗與長孫紹遠論樂語在音律志宣帝時以忤旨免職高祖攝政召復本官開皇元年轉率更令加位上儀同三司詔與蘇威等修定律令政採魏晉刑典下至齊梁沿革輕重取其折衷同撰著者十有餘人凡疑滯不通皆取決於政進位散騎常侍轉左庶子多所匡正見稱純慤東宮凡有大事皆以委之右庶子劉榮性甚專固時武職交番通事舍人趙元愷作辭見帳未及成太子有旨再



三催促榮語元愷云但爾口奏不須造帳及奏太子問曰名帳安在元愷曰稟承劉榮不聽造帳太子即以詰榮榮便拒諱云無此語太子付政推問未及奏狀有附榮者先言於太子曰政欲陷榮推事不實太子召政責之政奏曰凡推事有兩一察情一據證審其曲直以定是非臣察劉榮位高任重縱令實語元愷蓋是纖介之愆計理而論不須隱諱又察元愷受制於榮豈敢以無端之言妄相點累二人之情理正相似

元愷引左衛率崔蒨等爲證蒨等款狀悉與元愷符同察情既敵須以證定臣謂榮語元愷事必非虛太子亦不罪榮而稱政平直政好面折人短而退無後言時雲定興數入侍太子爲竒服異器進奉後宮又緣女寵來往無節政數切諫太子不納政因謂定興曰公所爲者不合禮度又元妃暴薨道路籍籍此於太子非令名也願公自引退不然將及禍定興怒以告太子太子益踈政由是出爲襄州總管妻子不之官所



受秩奉散給僚吏民有犯罪者陰悉知之或竟  
歲不發至再三犯乃因都會時於獄中召出親  
案其罪五人處死流徙者甚衆合境惶懾令行  
禁止小民蘇息稱爲神明爾後不脩囹圄殆無  
爭訟卒官年八十九著承聖降錄十卷及太子  
廢高祖追憶之曰向遣裴政劉行本在共匡弼  
之猶應不令至此子南金仕至膳部郎

柳莊

柳莊字思敬河東解人也祖季遠梁司徒從事

中郎父遐霍州刺史莊少有遠量博覽麟籍兼  
善辭令濟陽蔡大寶有重名於江左時爲岳陽  
王蕭詧諮議見莊便歎曰襄陽水鏡復在於茲  
矣大寶遂以女妻之俄而詧辟爲參軍轉法曹  
及詧稱帝還署中書舍人歷給事黃門侍郎吏  
部郎中鴻臚卿及高祖輔政蕭歸令莊奉書入  
關時三方構難高祖懼歸有異志及莊還謂莊  
曰孤昔以開府從役江陵深蒙梁主殊眷今主  
幼時艱猥蒙顧託中夜自省實懷慚懼梁主奕



葉重光委誠朝廷而今已後方見松筠之節君  
還本國幸申孤此意於梁主也遂執莊手而別  
時梁之將帥咸潛請興師與尉迴等爲連衡之  
勢進可以盡節於周氏退可以席卷山南唯歸  
疑爲不可會莊至自長安具申高祖結託之意  
遂言於歸曰昔袁紹劉表王凌諸葛誕之徒並  
一時之雄傑也及據要害之地擁哮鬪之羣功  
業莫建而禍不旋踵者良由魏武晉氏挾天子  
保京都仗大義以爲名故能取威定霸今尉迴

雖曰舊將昏耄已甚消難王謙常人之下者非  
有匡合之才况山東庸蜀從化日近周室之恩  
未洽在朝將相多爲身計競效節於楊氏以臣  
料之迴等終當覆滅隋公必移周國未若保境  
息民以觀其變歸深以爲然衆議遂止未幾消  
難奔陳迴及謙相次就戮歸謂莊曰近者若從  
衆人之言社稷已不守矣高祖踐阼莊又入朝  
高祖深慰勉之及為晉王麟納妃于梁莊因是  
往來四五反前後賜物數千段蕭琮嗣位遷太



府卿及梁國廢授開府儀同三司尋除給事黃  
門侍郎并賜以田宅莊明習舊章雅達政事凡  
所駁正帝莫不稱善蘇威為納言重莊器識常  
奏帝云江南人有學業者多不習世務習世務  
者又無學業能兼之者不過於柳莊高頰亦與  
莊甚厚莊與陳茂同官不能降意茂見上及朝  
臣多屬意於莊心每不平常謂莊為輕已帝與  
茂有舊曲被引召數陳莊短經歷數載譖愬頗  
行尚書省嘗奏犯罪人依法合流而上處以大

辟莊奏曰臣聞張釋之有言法者天子所與天  
下共也今法如是更重之是法不信於民心方  
今海內無事正是示信之時伏願陛下思釋之  
之言則天下幸甚帝不從由是忤旨俄屬尚藥  
進丸藥不稱旨茂因密奏莊不親監臨帝遂怒  
十一年徐璿等反於江南以行軍總管長史隨  
軍討之璿平即授饒州刺史甚有治名後數載  
卒官年六十二

源師



源師字踐言河南雒陽人也父文宗有重名於齊開皇初終於莒州刺史師早有聲望起家司空府參軍事稍遷尚書左外兵郎中又攝祠部後屬孟夏以龍見請雩時高阿那肱爲相謂真龍出見大驚喜問龍所在師整容報曰此是龍星初見依禮當雩祭郊壇非謂真龍別有所降阿那肱忿然作色曰何乃干知星宿祭竟不行師出而竊歎曰國家大事在祀與戎禮既廢也何能久乎齊亡無日矣七年周武帝平齊授司

賦上士高祖受禪除魏州長史入爲尚書考功侍郎仍攝吏部朝章國憲多所參定十七年歷尚書左右丞以明幹著稱時蜀王秀頗違法度乃以師爲益州總管司馬俄而秀被徵秀恐京師有變將謝病不行師數勸之不可違命秀作色曰此自我家事何預卿也師垂涕對曰師荷國厚恩忝參府幕僚吏之節敢不盡心但比年以來國家多故秦孝王寢疾奄至薨殂庶人二十年太子相次淪廢聖上之情何以堪處而有



勅追王已淹時月今乃遷延未去百姓不識王  
心儻生異議內外疑駭發雷霆之詔降一介之  
使王何以自明願王自計之秀乃從徵秀廢之  
後益州官屬多相連坐師以此獲免後加儀同  
三司煬帝即位拜大理少卿帝在顯仁宮勅宮  
外衛士不得輒離所守有一主帥私令衛士出  
外帝付大理繩之師據律就徒帝令斬之師奏  
曰此人罪誠難恕若陛下初便殺之自可不關  
文墨旣付有司義歸恒曲脫宿衛近侍者更有

此犯更何以加之帝乃止轉刑部侍郎師居職  
強明有口辯而無廉平之稱未幾卒官有子崑  
玉

### 郎茂

郎茂字蔚之恒山新市人也父基齊潁川太守  
茂少敏慧七歲誦騷雅日千餘言十五師事國  
子博士河間權會受詩易三禮及玄象刑名之  
學又就國子助教長樂張率禮受三傳羣言至  
忘寢食家人恐茂成病恒節其燈燭及長稱爲



學者頗解屬文年十九丁父憂居喪過禮仕齊  
解褐司空府行參軍會陳使傅縡來聘令茂接  
對之後奉詔於秘書省刊定載籍遷保城令有  
能名百姓為立清德頌及周武平齊上柱國王  
誼薦之授陳州戶曹屬高祖為亳州總管見而  
悅之命掌書記時周武帝為象經高祖從容謂  
茂曰人主之所為也感天地動鬼神而象經多  
糾法將何以致治茂竊歎曰此言豈常人所及  
也乃陰自結納高祖亦親禮之後還家為州主

簿高祖為丞相以書召之言及疇昔甚歡授衛  
州司錄有能名尋除衛國令時有繫囚二百茂  
親自究審數日釋免者百餘人歷年詞訟不詣  
州省魏州刺史元暉謂茂曰長史言衛國民不  
敢申訴者畏明府耳茂進曰民猶水也法令為  
隄防隄防不固必致奔突苟無決溢使君何患  
哉暉無以應之有民張元預與從父弟思蘭不  
睦丞尉請加嚴法茂曰元預兄弟本相憎疾又  
坐得罪彌益其忿非化民之意也於是遺縣中



者舊更往敦諭道路不絕元預等各生感悔詣縣頓首請罪茂曉之以義遂相親睦稱爲友悌茂自延州長史轉太常丞遷民部侍郎時尚書右僕射蘇威立條章每歲責民間五品不遜或荅者乃云管內無五品之家不相應領類多如此又爲餘糧簿擬有無相贍茂以爲繁紆不急皆奏罷之數歲以母憂去職未幾起令視事又奏身死王事者子不退田品官年老不減地皆發於茂茂性明敏剖決無滯當時以吏幹見稱

仁壽初以本官領大興令煬帝即位遷雍州司馬尋轉太常少卿後二歲拜尚書左丞參掌總事茂工法理爲世所稱時工部尚書宇文愷右翊衛大將軍于仲文競河東銀窟茂劾奏之曰臣聞貴賤殊禮士農異業所以人知局分家識廉耻宇文愷位望已隆祿錫優厚拔葵去織寂爾無聞求利下交曾無愧色于仲文大將宿衛近臣趨侍階庭朝夕聞道虞芮之風抑而不慕分銖之利知而必爭何以貽範庶寮示民軌物



若不糾繩將虧政教愷與仲文竟坐得罪茂撰  
州郡圖經一百卷奏之賜帛三百段以書付秘  
府于時帝每巡幸王綱已紊法令多失茂既先  
朝舊臣明習世事然善自謀身無蹇諤之節見  
帝忌刻不敢措言唯竊歎而已以年老上表乞  
骸骨不許會帝親征遼東以茂為晉陽宮留守  
其年恒山贊治王文同與茂有隙奏茂朋黨附  
下罔上詔遣納言蘇威御史大夫裴蘊雜治之  
茂素與二人不平因深文巧詆成其罪狀帝大

怒及其弟司隸別駕楚之皆除名為民徙且末  
郡茂怡然受命不以為憂在途作登隴賦以自  
慰詞義可觀復附表自陳帝頗悟十年追還京  
兆歲餘而卒時年七十五有子知年

### 高構

高構字孝基北海人也性滑稽多智辯給過人  
好讀書工吏事弱冠州補主簿仕齊河南王參  
軍事歷徐州司馬蘭陵平原二郡太守齊滅後  
周武帝以為許州司馬高祖受禪轉冀州司馬



甚有能名徵拜比部侍郎尋轉民部時內史侍郎晉平東與兄子長茂爭嫡尚書省不能斷朝臣三議不決構斷而合理上以為能召入內殿勞之曰我聞尚書郎上應列宿觀卿才識方知古人之言信矣嫡庶者禮教之所重我讀卿判數徧詞理愜當意所不能及賜米百石由是知名尋遷雍州司馬以明斷見稱歲餘轉吏部侍郎號為稱職復徙雍州司馬坐事左轉蓋屋令作壽初甚有治名上善之復拜雍州司馬又為吏部侍

郎以公事免煬帝立召令復位時為吏部者多以不稱職去官唯構最有能名前後典選之官皆出其下時人以構好劇談頗謂輕薄然其內懷方雅特為吏部尚書牛弘所重後以老病解職弘時典選凡將有所擢用輒遣人就第問其可不河東薛道衡才高當世每稱構有清鑒所為文筆必先以草呈構而後出之構有所詆訶道衡未嘗不嗟伏大業七年終于家時年七十二所舉杜如晦房玄齡等後皆自致公輔論者



稱構有知人之鑒開皇中昌黎豆盧寔爲黃門侍郎稱爲慎密河東裴術爲右丞多所糾正河內士燮平原東方舉安定皇甫聿道俱爲刑部並執法平允弘農劉士龍清河房山基爲考功河東裴鏡民爲兵部並稱明幹京兆韋焜爲民曹屢進讜言南陽韓則爲延州長史甚有惠政此等事行遺闕皆有吏幹爲當時所稱

### 張虔威

張虔威字元敬清河東武城人也父晏之齊北

徐州刺史虔威性聰敏涉獵羣書其世父嵩之謂人曰虔威吾家千里駒也年十二州補主簿十八爲太尉中兵叅軍後累遷太常丞及齊亡仕周爲宣納中士高祖得政引爲相府典籤開皇初晉王黷出鎮并州盛選僚佐以虔威爲刑獄參軍累遷爲屬王甚美其才與河內張衡甚見禮重晉邸稱爲二張焉及王爲太子遷負外散騎侍郎太子內舍人煬帝即位授內史舍人儀同三司尋以藩邸之舊加開府尋拜謁者太



夫從幸江都以本官攝江都贊治稱爲幹理虔威嘗在塗見一遺囊恐其主求失因令左右負之而行後數日物主來認悉以付之淮南太守楊紘嘗與十餘人同來謁見帝問虔威曰其竒立者爲誰虔威下殿就視而荅曰淮南太守楊紘帝謂虔威曰卿爲謁者大夫而乃不識參見人何也虔威對曰臣非不識楊紘但慮不審所以不敢輕對石建數馬足蓋慎之至也帝甚嘉之其廉慎皆此類也于時帝數巡幸百姓疲敝

虔威因上封事以諫帝不悅自此見疎未幾卒官有子爽仕至蘭陵令虔威弟虔雄亦有才器秦孝王俊爲秦州總管選爲法曹參軍王嘗親案囚徒虔雄誤不持狀口對百餘人皆盡事情同輩莫不歎服後歷壽春陽城二縣令俱有治績

### 榮毗

榮毗字子諶北平無終人也父權魏兵部尚書毗少剛鯁有局量涉獵羣言仕周釋褐漢王記



室轉內史下士開皇中累遷殿內監時以華陰多盜賊妙選長史楊素薦毗爲華州長史世號爲能素之田宅多在華陰左右放縱毗以法繩之無所寬貸毗因朝集素謂之曰素之舉卿適以自罰也毗荅曰奉法一心者但恐累公所舉素笑曰前者戲耳卿之奉法素之望也時晉王在揚州每令人密覘京師消息遣張衡於路次往往置馬坊以畜牧爲辭實給私人也州縣莫敢違毗獨遏絕其事上聞而嘉之賚絹百匹轉

蒲州司馬漢王諒之反也河東豪傑以城應諒刺史丘和覺遁歸關中長史勃海高義明謂毗曰河東要害國之東門若失之則爲難不細城中復恟恟非悉反也但收桀黠者十餘人斬之自當立定耳毗然之義明馳馬追和將與協計至城西門爲反者所殺毗亦被執及諒平拜治書侍御史帝謂之曰今日之舉馬坊之事也無改汝心帝亦敬之毗在朝侃然正色爲百寮所憚後以母憂去職歲餘起令視事尋卒官贈鴻



臚少卿毗兄建緒性甚亮直兼有學業仕周為  
載師下大夫儀同三司及平齊之始留鎮鄴城  
因著齊紀三十卷建緒與高祖有舊及為丞相  
加位開府拜息州刺史將之官時高祖陰有禪  
代之計因謂建緒曰且躊躇當共取富貴建緒  
自以周之大夫因義形於色曰明公此旨非僕  
所聞高祖不悅建緒遂行開皇初來朝上謂之  
曰卿亦悔不建緒稽首曰臣位非徐廣情類楊  
彪上笑曰朕雖不解書語亦知卿此言不遜也

歷始洪二州刺史俱有能名

陸知命

陸知命字仲通吳郡富春人也父敖陳散騎常  
侍知命性好學通識大體以貞介自持釋褐陳  
始興王行叅軍後歷太學博士南獄正及陳滅  
歸于家會高智慧等作亂于江左晉王巖鎮江  
都以其三吳之望召令諷諭反者知命說下賊  
十七城得其渠帥陳正緒蕭思行等二百餘人  
以功拜儀同三司賜以田宅復用其弟恪為汧



陽令知命以恪非百里才上表陳讓朝廷許之  
時見天下一統知命勸高祖都洛陽因上太平  
頌以諷焉文多不載數年不得調詣朝廷上表  
請使高麗曰臣聞聖人當辰物色芻蕘匹夫奔  
踦或陳狂瞽伏願整綴旒纒覽臣所謁昔軒轅  
馭曆既緩夙沙之誅虞舜握圖猶稽有苗之伐  
陛下當百代之末膺千載之期四海廓清三邊  
底定唯高麗小豎狼顧燕垂王度含弘每懷遵  
養者良由惡殺好生欲諭之以德也臣請以一

節宣示皇風使彼君臣面縛闕下書奏天子異  
之歲餘授普寧鎮將人或言其正直者由是待  
詔於御史臺煬帝嗣位拜治書侍御史侃然正  
色爲百寮所憚帝甚敬之後坐事免歲餘復職  
時齊王暕頗驕縱暱近小人知命奏劾之暕竟  
得罪百寮震慄遼東之役爲東馳道受降卒於  
師時年六十七贈御史大夫

### 房彥謙

房彥謙字孝冲本清河人也七世祖湛仕燕太



尉掾隨慕容氏遷于齊子孫因家焉世爲燕姓  
高祖法壽魏青冀二州刺史壯武侯曾祖伯祖  
齊郡平原二郡太守祖翼宋安太守並世襲爵  
壯武侯父熊釋褐州主簿行清河廣川二郡守  
彥謙早孤不識父爲母兄之所鞠養長兄彥雅  
雖有清鑒以彥謙天性穎悟每竒之親教讀書  
年七歲誦數萬言爲宗黨所異十五出後叔父  
子貞事所繼母有踰本生子貞哀之撫養甚厚  
後丁所繼母憂勺飲不入口者五日事伯父樂

陵太守豹竭盡心力每四時珍果口弗先嘗遇  
暮功之戚必蔬食終禮宗從取則焉其後受學  
于博士尹琳手不釋卷遂通涉五經解屬文工  
草隸雅有詞辯風槩高人年十八屬廣寧王孝  
珩爲齊州刺史辟爲主簿時禁網踈闊州郡之  
職尤多縱弛及彥謙在職清簡守法州境肅然  
莫不敬憚及周師入鄴齊主東奔以彥謙爲齊  
州治中彥謙痛本朝傾覆將糾率忠義潛謀匡  
輔事不果而止齊亡歸于家周帝遣柱國辛遵



隋書傳卷三十一 三十一  
為齊州刺史為賊帥輔帶劔所執彥謙以書諭之帶劔慙懼送還州諸賊並各歸首及高祖受禪之後遂優游鄉曲誓無仕心開皇七年刺史韋藝固薦之不得已而應命吏部尚書虞愷一見重之擢授承奉郎俄遷監察御史後屬陳平奉詔安撫泉括等十州以衝命稱旨賜帛百段米百石衣一襲奴婢七口遷秦州總管錄事參軍嘗因朝集時左僕射高頴定考課彥謙謂頴曰書稱三載考績黜陟幽明唐虞以降代有

其法黜陟合理褒貶無虧便是進必得賢退皆不肖如或舛謬法乃虛設比見諸州考校執見不同進退多少參差不類况復愛憎肆意致乖平坦清介孤直未必高名卑諂巧官翻居上等直為真偽混淆是非脅亂宰貴既不精練斟酌取捨曾經驅使者多以蒙識獲成未歷臺省者皆為不知被退又四方懸遠難可詳悉唯量準人數半破半成徒計官負之少多莫顧善惡之眾寡欲求允當其道無由明公鑒達幽微平心



遇物今所考校必無阿枉脫有前件數事未審  
何以裁之唯願遠布耳目精加採訪褒秋毫之  
善貶纖介之惡非直有光至治亦足標獎賢能  
詞氣侃然觀者屬目頰爲之動容深見嗟賞因  
歷問河西隴右官人景行彥謙對之如響頰顧  
謂諸州總管刺史曰與公言不如獨與秦州考  
使語後數日頰言於上上弗能用以秩滿遷長  
葛令甚有惠化百姓號爲慈父仁壽中上令持  
節使者巡行州縣察長吏能不以彥謙爲天下

第一超授都州司馬吏民號哭相謂曰房明府  
今去吾屬何用生爲其後百姓思之立碑頌德  
都州又州刺史州務皆歸彥謙名有異政內史  
侍郎薛道衡一代文宗位望清顯所與交結皆  
海內名賢重彥謙爲人深加友敬及兼襄州總  
管辭翰往來交錯道路煬帝嗣位道衡轉牧番  
州路經彥謙所留連數日屑涕而別黃門侍郎  
張衡亦與彥謙相善于時帝營東都窮極侈麗  
天下失望又漢王構逆罹罪者多彥謙見衡當



塗而不能匡救以書諭之曰竊聞賞者所以勸善刑者所以懲惡故疎賤之人有善必賞尊貴之戚犯惡必刑未有罰則避親賞則遺賤者也今諸州刺史受委宰牧善惡之間上達本朝懾憚憲章不敢怠慢國家祇承靈命作民父母刑賞曲直升聞於天寅畏照臨亦宜謹肅故文王云我其夙夜畏天之威以此而論雖州國有殊高下懸邈然憂民慎法其理一也至如并州釁逆須有甄明若楊諒實以詔命不通慮宗社危

逼徵兵聚衆非爲干紀則當原其本情議其刑罰上副聖主友于之意下曉愚民疑惑之心若審知內外無虞嗣后纂統而好亂樂禍妄有覬覦則管蔡之誅當在於諒同惡相濟無所逃罪梟懸孛戮國有常刑其間乃有情非協同力不自固或被擁逼淪陷凶威遂使籍沒流移恐爲冤濫恢恢天網豈其然乎罪疑從輕斯義安在昔叔向寘鬻獄之死晉國所嘉釋之斷犯蹕之刑漢文稱善羊舌寧不愛弟廷尉非苟違君但



以執法無私不容輕重且聖人大寶是曰神器  
苟非天命不可妄得故蚩尤項籍之驍勇伊尹  
霍光之權勢李老孔丘之才智呂望孫武之兵  
術吳楚連鑿石之據產祿承母后之基不應曆  
運之兆終無帝王之位况乎蕞爾一隅蜂扇蟻  
聚楊諒之愚鄙群小之凶慝而欲憑陵畿甸覬  
幸非望者哉開闢以降書契云及帝皇之跡可  
得而詳自非積德累仁豐功厚利孰能道洽幽  
顯義感靈祇是以古之哲王昧旦丕顯履冰在

念御朽兢懷逮叔世驕荒曾無戒懼肆於民上  
騁嗜奔慾不可具載請略陳之曩者齊陳二國  
並居大位自謂與天地合德日月齊明罔念憂  
虞不恤刑政近臣懷寵稱善而隱惡史官曲筆  
掩瑕而錄美是以民庶呼嗟終閉塞於視聽公  
卿虛譽日敷陳於左右法網嚴密刑辟日多徭  
役煩興老幼疲苦昔鄭有子產齊有晏嬰楚有  
叔敖晉有士會凡此小國尚足名臣齊陳之疆  
豈無良佐但以執政壅蔽懷私徇軀忘國憂家



外同內忌設有正直之士才堪幹特於已非宜  
即加擯壓倘遇諂佞之輩有多穢匿於我有益  
遽蒙薦舉以此求賢何從而至夫賢材者非尚  
膂力豈繫文華唯須正身負戴確乎不動譬林  
之處屋如骨之在身所謂棟梁骨鯁之材也齊  
陳不任骨鯁信近讒諛天高聽卑監其淫僻故  
摠收神器歸我大隋向使二國祇敬上玄惠恤  
鰥寡委任方直斥遠浮華卑菲爲心惻隱爲務  
河朔疆富江湖險隔各保其業民不思亂泰山

之固弗可動也然而寢卧積薪宴安鳩毒遂使  
禾黍生廟霧露沾衣弔影撫心何嗟及矣故詩  
云殷之未喪師克配上帝宜鑒于殷駿命不易  
萬機之事何者不須熟慮哉伏惟皇帝望雲就  
日仁孝夙彰錫社分珪大成規矩及摠統淮海  
盛德日新當璧之符遐邇僉屬讚歷甫爾寬仁  
已布率土蒼生翹足而喜并州之亂變起倉卒  
職由楊諒詭惑誑誤吏民非有構怨本朝棄怨  
從賊者也而有司將帥稱其願反非止誣陷良



善亦恐大點皇猷足下宿當重寄早預心膂粵  
自藩邸柱石見知方當書名竹帛傳芳萬古稷  
契伊呂彼獨何人既屬明時須存蹇諤立當世  
之大誠作將來之憲範豈容曲順人主以愛虧  
刑又使脅從之徒橫貽罪譴忝蒙眷遇輒寫微  
誠野人愚瞽不知忌諱衡得書歎息而不敢奏  
聞彥謙知王綱不振遂去官隱居不仕將結構  
蒙山之下以求其志會置司隸官盛選天下知  
名之士朝廷以彥謙公方宿著時望所歸徵授

司隸刺史彥謙亦慨然有澄清天下之志凡所  
薦舉皆人倫表式其有彈劾當之者曾無怨言  
司隸別駕劉焄陵上侮下訐以為直刺史憚之  
皆為之拜唯彥謙執志不撓亢禮長揖有識嘉  
之焄亦不敢為恨大業九年從駕度遼監扶餘  
道軍其後隋政漸亂朝廷靡然莫不變節彥謙  
直道守常介然孤立頗為執政者之所嫉出為  
涇陽令未幾終于官時年六十九彥謙居家每  
子姪定省常為講說督勉之亶亶不倦家有舊



隋書傳卷三十一  
業資產素殷又前後居官所得俸祿皆以周恤親友家無餘財車服器用務存素儉自少及長一言一行未嘗涉私雖致屢空怡然自得嘗從容獨笑顧謂其子玄齡曰人皆因祿富我獨以官貧所遺子孫在於清白耳所有文筆恢廓閑雅有古人之深致又善草隸人有得其尺牘者皆寶翫之太原王邵北海高構蔣縣李綱河東柳或薛孺皆一時知名雅澹之士彥謙並與爲友雖冠蓋成列而門無雜賓體資文雅深達政

務有識者咸以遠大許之初開皇中平陳之後天下一統論者咸云將致太平彥謙私謂所親趙郡李少通曰主上性多忌尅不納諫爭太子卑弱諸王擅威在朝唯行苛酷之政未施弘大之體天下雖安方憂危亂少通初謂不然及仁壽大業之際其言皆驗大唐馭宇追贈徐州都督臨淄縣公謚曰定

史臣曰大夏云構非一木之枝帝王之功非一士之略長短殊用大小異宜格柘棟梁莫可棄



也李諤等或文能遵義或才足幹時識用顯於  
當年故事留於臺閣參之有隋多士取其開物  
成務皆廊廟之棟楠亦北辰之衆星也

九月初三日校於清泉吟社改正三十四字增補七字  
是日霧氣盡消屏山皆出清秋而曠最為勝觀

列傳卷三十一

隋書六十六

列傳卷第三十二

隋書六十七

特進魏徵——上

虞世基 裴蘊 裴矩

虞世基字茂世會稽餘姚人也父荔陳太子中  
庶子世基幼沉靜喜愠不形於色博學有高才  
兼善草隸陳中書令孔奐見而歎曰南金之貴  
屬在斯人少傳徐陵聞其名召之世基不往後  
因公會陵一見而竒之顧謂朝士曰當今潘陸  
也因以弟女妻焉仕陳釋褐建安王法曹參軍



事歷祠部殿中二曹郎太子中舍人遷中庶子  
散騎常侍尚書左丞陳主嘗於莫府山校獵令  
世基作講武賦於座奏之曰夫玩居常者未可  
論匡濟之功應變通者然後見帝王之畧何則  
化有文質進讓殊風世或澆淳解張累務雖復  
順紀合符之后望雲就日之君且脩戰於阪泉  
亦治兵於丹浦是知文德武功蓋因時而並用  
經邦創制固與俗而推移所以樹鴻名垂大訓  
拱揖百靈包舉六合其唯聖人乎鶉火之歲皇

上御宇之四年也萬物交泰九有乂安俗躋仁  
壽民資日用然而足食足兵猶載懷於履薄可  
久可大尚懍乎於御朽至如昆吾遠賚肅脊竒  
睪史不絕書府無虛月貝冑雍弧之用犀渠闕  
鞏之殷鑄名劔於尚方積琫戈於武庫熊羆百  
萬貔豹千群利盡五材威加四海爰於農隙有  
事春蒐舍爵策勲觀使臣之以禮沮勸賞罰迺  
示民以知禁盛矣哉信百王之不易千載之一  
時也昔上林從幸相如於是頌德長揚校獵子



雲退而爲賦雖則體物緣情不同年而語矣英  
聲茂實蓋可得而言焉其辭曰惟則天以稽古  
統資始於羣分膺錄圖而出震樹司牧以爲君  
既濟寬而濟猛亦乃武而乃文北怨勞手殷履  
南伐盛於唐勛彼周干與夏戚粵可得而前聞  
我大陳之創業乃撥亂而爲武戡定艱難平壹  
區宇從喋喋之樂推爰蒼蒼而再補故累仁以  
積德諒重規而襲矩惟皇帝之休烈體狗齊之  
睿哲敷九疇而成叙奄四海而有截既搜揚於

帝難又文思之安安幽明詰誦吏俊又在官御璇  
璣而七政辨朝玉帛而萬國歡昧旦丕顯未明  
思治道藏往而知來功參天而兩地運聖人之  
上德盡生民之能事於是禮暢樂和刑清政肅  
西泉析支東漸蟠木罄圖謀而効祉漏川泉而  
禋福在靈貺而必臻亦何思而不服雖至治之  
隆平猶戒國而強兵選羽林於六郡詔蹶張於  
五營兼折衝而餘勇咸重義而輕生遂乃因農  
隙以教民在春蒐而習戰命司馬以示法帥掌



固而清甸導甸始以前驅伏鉤陳而後殿抗鳥  
旌於析羽飾魚文於被練爾乃革軒按轡玉虬  
齊鞅屯左矩以啓行擊右鍾而傳響交雲罕之  
掩映紛劔騎而來徃指攝提於南極洞閭闔之  
弘敞跨玄武而東臨款黃山而北上隱圓闕之  
迢遰屆方澤之塏爽于斯時也青春晚候朝陽  
明岫日月光華煙雲吐秀澄波瀾於江海靜氛  
埃於宇宙乘輿乃御太乙之玉堂授軍令於紫  
房蘊龍韜之妙策誓武旅於戎場銳金顏於虜

蜀躡鐵騎於漁陽鼓神弩而持滿覆天弧而並  
張曳虹旗之正正振夔鼓之鏜鏜八陳肅而並  
列六軍儼以相望拒飛梯於縈帶聳樓車於武  
岡或掉鞅而直指乍交綏而弗傷裁應變而蛇  
擊俄蹈厲以鷹揚中小枝於戟刃徹蹲札於甲  
裳聊七縱於孟獲乃兩禽於卞莊始軒軒而鶴  
舉遂離離以鴈行振川谷而橫八表蕩海岳而  
耀三光諒窈冥之不測羌進退而難常亦有投  
石扛鼎超乘挾輶衝冠聳劔鐵楯銅頭熊渠殪



兕武勇操牛雖任鄙與賁育故無得而為仇九  
攻既決三畧已周鳴鐃振響風卷電收於是勇  
爵班金奏設登元凱而陪位命方邵而就列三  
獻式序八音未闕舞干戚而有豫聽鼓鞀而載  
悅俾挾纊與投醪咸忘軀而殉節方席卷而橫  
行見王師之有征登燕山而戮封豕臨瀚海而  
斬長鯨望云亭而載蹕禮升中而告成實皇王  
之神武信蕩蕩而難名者也陳主嘉之賜馬一  
匹及陳滅歸國為通直郎直內史省貧無產業

每傭書養親怏怏不平嘗為五言詩以見意情  
理悽切世以為工作者莫不吟詠未幾拜內史  
舍人煬帝即位顧遇彌隆祕書監河東柳顧言  
博學有才罕所推謝至是與世基相見歎曰海  
內當共推此一人非吾儕所及也俄遷內史侍  
郎以母憂去職哀毀骨立有詔起令視事拜見  
之日始不能起帝令左右扶之哀其羸瘠詔令  
進肉世基食輒悲哽不能下帝使謂之曰方相  
委任當為國惜身前後敦勸者數矣帝重其才



親禮逾厚專典機密與納言蘇威左翊衛大將軍宇文述黃門侍郎裴矩御史大夫裴蘊等參掌朝政于時天下多事四方表奏日有百數帝方疑重事不庭決入閣之後始召世基口授節度世基至省方爲勅書日且百紙無所遺謬其精審如是遼東之役進位金紫光祿大夫後從幸鴈門帝爲突厥所圍戰士多敗世基勸帝重爲賞格親自撫循又下詔停遼東之事帝從之師乃復振及圍解勳格不行又下伐遼之詔由

是言其詐衆朝野離心帝幸江都次鞏縣世基以盜賊日盛請發兵屯洛口倉以備不虞帝不從但荅云卿是書生定猶懼怯于時天下大亂世基知帝不可諫止又以高潁張衡等相繼誅戮懼禍及已雖居近侍唯諾取容不敢忤意盜賊日甚郡縣多沒世基知帝惡數聞之後有告敗者乃抑損表狀不以實聞是後外間有變帝弗之知也嘗遣太僕楊義臣捕盜於河北降賊數十萬列狀上聞帝歎曰我初不聞賊頓如此



義臣降賊何多也世基對曰鼠竊雖多未足爲慮義臣尅之擁兵不少久在閩外此最非宜帝曰卿言是也遽追義臣放其兵散又越王侗遣太常丞元善達間行賊中詣江都奏事稱李密有衆百萬圍逼京都賊據洛口倉城內無食若陛下速還烏合必散不然者東都決沒因歔歔嗚咽帝爲之改容世基見帝色憂進曰越王年小此輩誑之若如所言善達何緣來至帝乃勃然怒曰善達小人敢以辱我因使經賊中向東

陽催運善達遂爲群盜所殺此後外人杜口莫敢以賊聞奏世基貌沉審言多合意是以特見親愛朝臣無與爲比其繼室孫氏性驕淫世基惑之恣其奢靡雕飾器服無復素士之風孫復携前夫子夏侯儼入世基舍而頑鄙無賴爲其聚斂鬻官賣獄賄賂公行其門如市金寶盈積其弟世南素國士而清貧不立未曾有所贍由是爲論者所譏朝野咸共疾怨宇文化及殺逆也世基乃見害焉長子肅好學多才藝時人稱



有家風弱冠早沒肅弟熙大業末為符璽郎次子柔晦並宣義郎化及將亂之夕宗人虞伋知而告熙曰事勢以然吾將濟卿南度且得免禍同死何益熙謂伋曰棄父背君求生何地感尊之懷自此訣矣及難作兄築競請先死行刑人於是先世基殺之

### 裴蘊

裴蘊河東聞喜人也祖之平梁衛將軍父忌陳都官尚書與吳明徹同没于周賜爵江夏郡公

在隋十餘年而卒蘊性明辯有吏幹在陳仕歷直閤將軍興寧令蘊以其父在北陰奉表於高祖請為內應及陳平上悉閱江南衣冠之士次至蘊上以為夙有向化之心超授儀同左僕射高頴不悟上旨進諫曰裴蘊無功於國寵踰倫輩臣未見其可上又加蘊上儀同頴復進諫上曰可加開府頴乃不敢復言即日拜開府儀同三司禮賜優洽歷洋直棣三州刺史俱有能名大業初考績連最煬帝聞其善政徵為太常少



卿初高祖不好聲技遣牛弘定樂非正聲清商及九部四舞之色皆罷遣從民至是蘊揣知帝意奏括天下周齊梁陳樂家子弟皆爲樂戶其六品已下至于民庶有善音樂及倡優百戲者皆直太常是後異技淫聲咸萃樂府皆置博士弟子遞相教傳增益樂人至三萬餘帝大悅遷民部侍郎于時猶承高祖和平之後禁網踈闊戶口多漏或年及成丁猶詐爲小未至於老已免租賦蘊歷爲刺史素知其情因是條奏皆令

貌閱若一人不實則官司解職卿正里長皆遠流配又許民相告若糾得一丁者令被糾之家代輸賦役是歲大業五年也諸郡計帳進丁二十四萬三千新附口六十四萬一千五百帝臨朝覽狀謂百官曰前代無好人致此罔冒今進民戶口皆從實者全由裴蘊一人用心古語云得賢而治驗之信矣由是漸見親委拜京兆贊治發擿纖毫吏民懾憚未幾擢授御史大夫與裴矩虞世基參軍機密蘊善伺候人主微意若



欲罪者則曲法順情鍛成其罪所欲宥者則附從輕典因而釋之是後大小之獄皆以付蘊憲部大理莫敢與奪必稟承進止然後決斷蘊亦機辯所論法理言若懸河或重或輕皆由其口剖析明敏時人不能致詰楊玄感之反也帝遣蘊推其黨與謂蘊曰玄感一呼而從者十萬益知天下人不欲多即相聚為盜耳不盡加誅則後無以勸蘊由是乃峻法治之所戮者數萬人皆籍沒其家帝大稱善賜奴婢十五口司隸

大夫薛道衡以忤意獲譴蘊知帝惡之乃奏曰道衡負才恃舊有無君之心見詔書每下便腹誹私議推惡於國妄造禍端論其罪名似如隱昧源其情意深為悖逆帝曰然我少時與此人相隨行役輕我童穉共高頰賀若弼等外擅威權自知罪當誣調及我即位懷不自安賴天下無事未得反耳公論其逆妙體靡心於是誅道衡又帝問蘇威以討遼東之策威不願帝復行欲令帝知天下多賊乃詭荅曰今者之役不願



發兵但詔赦群盜自可得數十萬遣關內奴賊及山東歷山飛張金稱等頭別爲一軍出遼西道諸河南賊王薄孟讓等十餘頭並給舟楫浮滄海道必喜於免罪競務立功一歲之間可滅高麗矣帝不憚曰我去尚猶未免鼠竊安能濟乎威出後蘊奏曰此大不遜天下何處有許多賊帝悟曰老董多姦將賊脇我欲搭其口但隱忍之誠極難耐蘊知上意遣張行本奏威罪惡帝付蘊推鞠之及處其死帝曰未忍便殺遂父

子及孫三世並除名蘊又欲重已權勢令虞世基奏罷司隸刺史以下官屬增置御史百餘人於是引致姦黠共爲朋黨郡縣有不附者陰中之丞時軍國多務凡是興師動衆京師留守及與諸蕃互市皆令御史監之賓客附隸徧於郡國侵擾百姓帝弗之知也以度遼之役進位銀青光祿大夫及司馬德戡將爲亂江陽長張惠紹夜馳告之蘊共惠紹謀欲矯詔發鄆下兵民盡取榮公護兒節度收在外逆黨宇文化及等



仍發羽林殿脚遣范富婁等入自西苑取梁公  
蕭鉅及燕王處分扣門援帝謀議已定遣報虞  
世基世基疑反者不實抑其計須臾難作蘊嘆  
曰謀及播郎竟悞人事遂見害子愔為尚輦直  
長亦同日死

### 裴矩

裴矩字弘大河東聞喜人也祖他魏都官尚書  
父訥之齊太子舍人矩繼祿而孤及長好學頗  
愛文藻有智數世父讓之謂矩曰觀汝神識足

成才士欲求宦達當資幹世之務矩始留情世  
事齊北平王貞為司州牧辟為兵曹從事轉高  
平王文學及齊亡不得調高祖為定州總管召  
補記室甚親敬之以母憂去職高祖作相遣使  
者馳召之叅相府記室事及受禪遷給事中奏  
舍人事伐陳之後領元帥記室既破丹楊晉王  
麟令矩與高頴收陳圖籍明年奉詔巡撫嶺南  
未行而高智慧汪文進等相聚作亂吳越道閉  
上難遣矩行矩請速進上許之行至南康得兵



數千人時俚帥王仲宣逼廣州遣其所部將周師舉圍東衡州矩與大將軍鹿愿赴之賊立九柵屯大庾嶺共爲聲援矩進擊破之賊懼釋東衡州據愿長嶺又擊破之遂斬師舉進軍自南海援廣州仲宣懼而潰散矩所綏集者二十餘州又承制署其渠帥爲刺史縣令及還報上大悅命升殿勞苦之顧謂高頴楊素曰韋洸將二萬兵不能早度嶺朕每患其兵少裴矩以三千敝卒徑至南康有臣若此朕亦何憂以功拜開

府賜西厨聞喜縣公賚帑二千段除民部侍郎尋遷內中侍郎時突厥強盛都藍可汗妻大義公主即宇文氏之女也由是數爲邊患後因公主與從胡私通長孫晟先發其事矩請出使說都藍顯戮宇文氏止從之竟如其言公主見殺後都藍與突利可汗構難屢犯亭鄣詔太平公史萬歲爲行軍總管出定襄道以矩爲行軍長史破達頭可汗於塞外萬歲被誅功竟不錄上以啓民可汗初附令矩撫慰之還爲尚書左丞其



年文獻皇后崩太常舊無儀注矩與牛弘據齊禮參定之轉吏部侍郎名為稱職煬帝即位營建東都矩職脩府省九旬而就時西域諸蕃多至張掖與中國交市帝令矩掌其事矩知帝方勤遠略諸商胡至者矩誘令言其國俗山川險易撰西域圖記三卷入朝奏之其序曰臣聞禹定九州導河不踰積石秦兼六國設防止及臨洮故知西胡雜種僻居遐裔禮教之所不及書典之所罕傳自漢氏興基開拓河右始稱名號

者有三十六國其後分立乃五十五王仍置校尉都護以存招撫然叛服不恒屢經征戰後漢之世頻廢此官雖大宛以來略知戶數而諸國山川未有名自至如姓氏風土服章物產全無纂錄世所弗聞復以春秋遞謝年代久遠兼并誅討互有興亡或地是故邦改從今號或人非舊類因襲昔名兼復部民交錯封壇移改戎狄音殊事難窮驗于闐之北葱嶺以東考于前史三十餘國其後更相屠滅僅有十存自餘淪沒



掃地俱盡空有丘墟不可記識皇上膺天育物  
無隔華夷率土黔黎莫不慕化風行所及日入  
也來職貢皆通無遠不至臣既因撫納監知關  
市尋討書傳訪採胡人或有疑即譯衆口依  
其本國服飾儀形王及庶人各顯容止即丹青  
模寫為西域圖記共成三卷合四十四國仍別  
造地圖窮其要害從西頃以去北海之南縱橫  
所亘將二萬里諒由富商大賈周游經陟故諸  
國之事罔不徧知復有幽荒遠地卒訪難曉不

可憑虛是以致闕而二漢相踵西域為傳戶民  
數十即稱國王徒有名號乃垂其實今者所編  
皆餘千戶利盡西海多產珍異其山居之屬非  
有國名及部落小者多亦不載發自敦煌至于  
西海凡為三道各有襟帶北道從伊吾經蒲類  
海鐵勒部突厥可汗庭度北流河水至拂菻國  
達于西海其中道從高昌焉耆龜茲踈勒度葱  
嶺又經鏃汗蘇對沙那國康國曹國何國大小  
安國穆國至波斯達于西海其南道從鄯善于



闐朱俱波喝槃陀度葱嶺又經護密吐火羅挹  
怛怛延漕國至北婆羅門達于西海其三道諸  
國亦各自有路南北交通其東女國南婆羅門  
國等並隨其所往諸處得達故知伊吾高昌鄯  
善並西域之門戶也總湊敦煌是其咽喉之地  
以國家威德將士驍雄汎濛汜而揚旌越崑崙  
而躍馬易如反掌何往不至但突厥吐渾分領  
羌胡之國爲其擁遏故朝貢不通今並因商人  
密送誠款引領翹首願爲臣妾聖情含養澤及

普天服而撫之務存安輯故皇華遣使弗動兵  
車諸蕃既從渾厥可滅混一戎夏其在茲乎不  
有所記無以表威化之遠也帝大悅賜帛五百  
段每日引矩至御坐親問西方之事矩盛言胡  
中多諸寶物吐谷渾易可并吞帝由是甘心將  
通西域四夷經略咸以委之轉民部侍郎未視  
事遷黃門侍郎帝復令矩往張掖引致西蕃至  
者十餘國大業三年帝有事於恒岳咸來助祭  
帝將巡河右復令矩往敦煌矩遣使說高昌王



麴伯雅及伊吾吐屯設等啗以厚利導使入朝及帝西巡次燕支山高昌王伊吾設等及西番胡二十七國謁於道左皆令佩金玉被錦罽焚香奏樂歌舞誼課復令武威張掖士女盛飾縱觀騎乘嗔咽周二旦數十里以示中國之盛帝見而大悅竟破吐谷渾拓地數千里並遣兵戍之每歲委輸巨億萬計諸蕃懾懼朝貢相續帝謂矩有綏懷之略進位銀青光祿大夫其冬帝至東都矩以蠻夷朝貢者多諷帝令都下大戲徵

四方奇技異藝陳於端門街衣錦綺珥金翠者以十數萬又勒百官及民士女列坐柵閣而縱觀焉皆被服鮮麗終月乃罷又令三市店肆皆設帷帳盛列酒食遣掌蕃率蠻夷與民貿易所至之處悉令邀延就坐醉飽而散蠻夷嗟歎謂中國為神仙帝稱其至誠顧謂宇文述牛弘曰裴矩大識朕意凡所陳奏皆朕之成筭未發之頃矩輒以聞自非奉國用心孰能若是帝遣將軍薛世雄城伊吾令矩共往經略矩諷諭西域



諸國曰天子爲蕃人交易懸遠所以城伊吾耳  
咸以爲然不復來競及還賜錢四十萬矩又白  
狀令反間射匱潛攻處羅語在突厥傳後處羅  
爲射匱所迫竟隨使者入朝帝大悅賜矩以貂  
裘及西域珍器從帝巡于塞北幸啓民帳時高  
麗遣使先通于突厥啓民不敢隱引之見帝矩  
因奏狀曰高麗之地本孤竹國也周代以之封  
于箕子漢氏分爲三郡晉氏亦統遼東今乃不  
臣別爲外域故先帝疾焉欲征之久矣但以楊

諒不肖出師無功當陛下之時安得不事使此  
冠帶之境仍爲蠻貊之鄉乎今其使者朝於突  
厥親見啓民合國從化必懼皇靈之遠暢慮後  
伏之先亡脅令入朝當可致也帝曰如何矩曰  
請面詔其使放還本國遣語其王令速朝覲不  
然者將率突厥即日誅之帝納焉高元不用命  
始建征遼之策王師臨遼以本官領武賁郎將  
明年復從至遼東兵部侍郎斛斯政亡入高麗  
帝令矩兼掌兵事以前後度遼之役進位右光



祿大夫于時皇綱不振人皆變節左翊衛大將軍宇文述內史侍郎虞世基等用事文武多以賄聞唯矩守常無賊穢之饗以是爲世所稱還至涿郡帝以楊玄感初平令矩安集隴右因之會寧存問曷薩那部落遣闕達度設寇吐谷渾頻有虜獲部落致富還而奏狀帝大賞之後從師至懷遠鎮詔護北蕃軍事矩以始畢可汗部衆漸盛獻策分其勢將以宗女嫁其弟叱吉設拜爲南面可汗叱吉不敢受始畢聞而漸怨矩

又言於帝曰突厥本淳易可離間但由其內多有群胡盡皆桀黠教導之耳臣聞史蜀胡悉尤多姦計幸於始畢請誘殺之帝曰善矩因遣人告胡悉曰天子大出珍物今在馬邑欲共蕃內多作交關若前來者即得好物胡悉貪而信之不告始畢率其部落盡驅六畜星馳爭進翼先互市矩伏兵馬邑下誘而斬之詔報始畢曰史蜀胡悉忽領部落走來至此云背可汗請我容納突厥既是我臣彼有背叛我當共殺今已斬



之故令往報始畢亦知其狀由是不朝十一年  
帝北巡狩始畢率騎數十萬圍帝於鴈門詔令  
矩與虞世基每宿朝堂以待顧問及圍解從至  
東都屬射匱可汗遣其猶子率西蕃諸胡朝貢  
詔矩醮接之尋從幸江都宮時四方盜賊蜂起  
郡縣上奏者不可勝計矩言之帝怒遣矩請京  
師接候蕃客以疾不行及義兵入關帝令虞世  
基就宅問矩方略矩曰太原有變京畿不靜遙  
爲處分恐失事機唯願繼金輿早還方可平定矩

復起視事俄而驍衛大將軍屈突通敗問至矩  
以聞帝失色矩素勤謹未嘗忤物又見天下方  
亂恐爲身禍其待遇人多過其所望故雖至廝  
役皆得其歡心時從駕驍果數有逃散帝夏之  
以問矩矩荅曰方今車駕留此已經二年驍果  
之徒盡無家口豈無匹合則不能久安臣請聽  
兵士於此納室帝大喜曰公定多智此竒計也  
因令矩檢校為將士等娶妻矩召江都境內寡  
婦及未嫁女皆集宮監又召將帥及兵等恣其



所取因聽自首先有姦通婦女及尼女冠等並  
即配之由是驍果等悅咸相謂曰裴公之惠也  
宇文化及之亂矩晨起將朝至坊門遇逆黨數  
人控矩馬詣孟景所賊皆曰不關裴黃門既而  
化及從百餘騎至矩迎拜化及慰諭之令矩叅  
定儀注推秦王子浩為帝以矩為侍內隨化及  
至河北及僭帝位以矩為尚書右僕射加光祿  
大夫封蔡國公為河北道安撫大使及宇文氏  
敗為竇建德所獲以矩隋代舊臣遇之甚厚復

以為吏部尚書尋轉尚書右僕射專掌選事建  
德起自羣盜未有節文矩為制定朝儀旬月之  
間憲章頗備擬於王者建德大悅每諮訪焉及  
建德度河討孟海公矩與曹旦等於洛州留守  
建德敗於武牢羣帥未知所屬曹旦長史李公  
淹大唐使人魏徵等說旦及齊善行令歸順旦  
等從之乃令矩與徵公淹領旦及八璽舉山東  
之地歸於大唐授左庶子轉詹事民部尚書  
史臣曰世基初以雅澹著名兼以文華見重亡



隋書卷三十一  
國羈旅特蒙任遇叅機衡之職預帷幄之謀國  
危未嘗思安君昏未嘗納諫方更鬻官賣獄黷  
貨無厭顛隕厥身亦其所也裴蘊素懷姦險巧  
於附會作威作福唯利是視滅亡之禍其可免  
乎裴矩學涉經史頗有幹局至於恪勤匪懈夙  
夜在公求諸古人殆未之有與聞政事多歷歲  
年雖處危亂之中未虧廉謹之節美矣然承望  
風旨與時消息使高昌入朝伊吾獻地聚糧且  
末師出玉門關右騷然頗亦矩之由也

列傳第三十二

九月初三日宿清泉  
社校改十一字

隋書六十七